

Confezioni

**YOLA**

CHIERI  
Via Vittorio Emanuele, 62  
Tel. 947.10.39

**CENTOTORRI**

PROGRAMMI & COMMENTI

**del Chierese, Astigiano e Moncalieri**

Tel. 011/942.17.86

email: centotorri@tin.it

OMAGGIO

CONFEZIONI  
**fabienne**

Via Massa, 2 - CHIERI

Sped. Abb. Postale 70% - Filiale di Torino To - Anno 33° - N.8- Dicembre 2015 - Redazione: Via Vittorio Emanuele, 44 - Chieri  
Dir. Resp. Giuseppe Pio Marcato - Aut. Trib. Torino del 31/1/83 - R. G. n. 3340 - Impaginazione & Grafica: Francesca Moro - Stampa: SGI - Torino



**Il giardino  
'segreto' tra  
Tepice e  
bastione**

**Chierifarma,  
arriva  
il giudice**

**C'era una  
volta la  
'Befana  
del Vigile'**

**MangiarBene  
a Natale  
da pag. 14**



**Buone  
Feste!**

**edilchieri**

Porte interne e blindate  
Scale interne - Serramenti  
Grate - Basculanti

Via Andezeno, 18 - 10023 Chieri  
Tel. 011.9470158 www.edilchieri.it



*sogni a portata  
di mano*

**APERTI MARTEDI 8 DICEMBRE  
E TUTTE LE DOMENICHE DI DICEMBRE**

**Da oggi scontrino di cortesia per i tuoi regali  
da consegnare alle casse per l'eventuale cambio.**

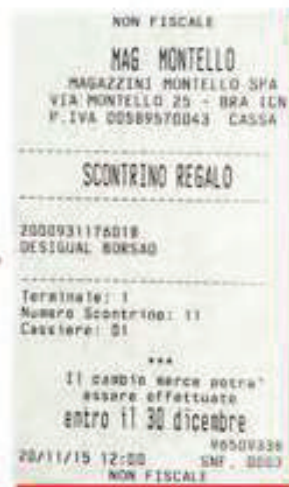
**GRUPPO MONTELLO**

**ATLANTE**



**ATLANTE  
CASA CIGLIANO**

**OUTLET  
STORE**



**Bra-Roreto di Cherasco-Chieri-Alba-Alessandria-Cuneo-Borgo S.Dalmazzo**

**f atlante montello**

**www.atlante-montello.it**

## Sommario

### Attualità Chieri

- 6 Il giardino 'segreto', tra Tepice e bastione
- 8 Chierifarma, il giudice è in arrivo...
- 10 Pascal e Holden, idee in rete
- 11 Chieri, celebrata la Virgo Fidelis  
L'ospitalità ha trovato casa in collina
- 12 San Domenico, nuovo Priore
- 23 100torri.it continua a stupire

### Storia

- 9 C'era una volta la Befana del Vigile

### Dintorni

- 18 Cambiano e Chieri insieme per i 50 anni  
Riva, mercatino di Santa Lucia e Presepe Vivente

### Arte e Spettacolo

- 26 Ecco il calendario Appendino 2016  
I cori di Montaldo e Andezeno insieme per il Natale
- 27 'Gent ed Cher', la mostra e il libro - 'Scrigni di Carta'
- 28 Mostre: Monet, Raffaello, Caravaggio...

### Sport

- 29 Pallavolo, è qui la festa - Basket, Torino tra alti e bassi

### Rubriche

- 4 Appuntamenti
- 12 Riflessione - L'edicola di ieri -
- 13 Poesia - L'avvocato risponde
- 24 Animali
- 30 Compra e vendi

### Speciali

- 14 Mangiarbene
- 20 Auto inverno

**Buone Feste da  
Centotorri e  
100torri.it**

## Nonostante tutto, un buon Natale

**P**er Chieri e il Chierese, l'anno che finisce è pieno di cose da rivivere, di bilanci da fare, di buoni propositi da annunciare. Ma non c'è spazio per tutto, e dobbiamo per forza scegliere. Più

che bilanci, domande che 'ci' e 'vi' poniamo: per esempio, se e quanto è andato bene l'anno di Don Bosco per chi ci faceva un po' di affidamento in chiave business. E poi, se il festival dei beni comuni è davvero l'inizio di un percorso condivisibile e concreto o solo uno spot. Ancora, se le fiere e in generale gli eventi turistico-enogastronomico-culturale abbiamo davvero preso la strada giusta o non si tratti dell'ennesimo tentativo di promuovere cose che al massimo interessano i promotori, e pochi altri. E che tutti, dopo, criticano, senza magari proporre altro. E infine, se vicende come quella di Chierifarma si chiuderanno come sarebbe giusto, con buoni e cattivi chiaramente individuati, oppure no. La lista sarebbe lunga, ma è anche Natale, e prevale la voglia di fare festa, di pensare positivo. Così, abbiamo scelto una cosa bella e non così conosciuta, il nuovo giardino tra Tepice e bastione, in Viale Fasano, che a primavera aprirà. Perché sia un po' il simbolo per chi vuole una città più bella e giustamente critica il degrado. Per chi, magari, in passato, ha fatto per Chieri cose altrettanto belle e poi le ha abbandonate all'incuria. Oggi, non possiamo proprio più permettercelo.

Il resto, essendo Natale, è...natalizio: dal mangiare bene alle mostre, passando per la storia (vi ricordate la Befana del Vigile) e per i regali (magari un bel libro: vi raccomandiamo il romanzo storico di Daniela Bonino e 'Gent ed Cher' di Valerio Maggio, che sono un po'...nostri). Per finire allo sport, alla pallavolo che torna a riempire il salotto del PalaMaddalene, ma anche al calcio del Chieri che celebra i 60 anni di vita. Insomma, nonostante tutto, è un buon Natale.

*In copertina:  
Natività (sec. XVI),  
Pecetto Chiesa  
di S. Sebastiano  
(foto R.Zanchettin)*

*Gianni Giaccone*

**'Il 2016 a portata di  
mano'  
l'inserto sul prossimo  
numero**



# Buone Feste da KIACOMPUTER

[www.kiacomputer.it](http://www.kiacomputer.it)

COYOTE



BRIONVEGA



APPLE IINO



SOL REPUBLIC





**KI@COMPUTER**

Via Vittorio Emanuele II 14 **CHIERI**

011 5503376

# APPUNTAMENTI- APPUNTAMENTI- APPUNTAM

## CHIERI, "NATALE IN CORO"

Ecco gli appuntamenti da qui al termine:

**Sabato 12 dicembre ore 21**

"Orfanelle", via Tana - Corale Karl Richter - Direttore Paolo Fini - Repertorio musiche sacre e canti della Comunità Ecumenica di Taizé

**Sabato 12 dicembre ore 21-** Chiesa di San Domenico - Musiqueros - Direttore Erica Bruno - Orchestra in concerto

**Mercoledì 16 dicembre ore 21** - Santuario Annunziata - Coro Polifonico InCantando - Direttore Mario Monasterolo - Ring Christmas Bells!!!

**Sabato 19 dicembre ore 21-** Corale Civica Musicainsieme - S. Bernardino - Direttore Andrea Damiano Cotti - Organista Matteo Cotti: Concerto di Natale

**Sabato 19 dicembre ore 21-** Corale PentaGAHmma e Coro Free Spirit Chiesa Santa Teresa - Direttori Chiara Ferrua e Raffaele Lo Buono: Musica di festa!

**Domenica 20 dicembre , ore 16,30-** Nuova Corale Pinese - "Orfanelle" - Direttore Mario Tentò: Per un Natale di Pace, Carità, Gioia e Amore

**Lunedì 21 dicembre , ore 21,15** - Coro Arco Alpino Ana - Santa Margherita - Direttore Nico Marrone: Carole di Natale

**Martedì 22 dicembre ore 21** - Filarmonica Chierese - Duomo - Con il coro dei bambini della Scuola Primaria dell'Istituto Comprensivo Chieri I - Direttori Enrico Frezzato e Walter Protto: Repertorio Natalizio

**Martedì 22 dicembre ore 21.30** - Corale "Antonio Vivaldi di Cambiano" - Annunziata - Direttore Luisa Mazzone, Pianista Gianni Conrotto: Repertorio Natalizio

**Mercoledì 23 Dicembre, ore 21-** Duomo - "NOTE ...DI NATALE" - I Cameristi dell'Orchestra Classica di Alessandria. Musiche di: A. Corelli, G.F. Haendel, E. Morricone, R. Ortolani, A.F. Lavagnino, I. Berlin

**Giovedì\* 24 dicembre , ore 23** - Coro del Duomo - Duomo: Direttore Enzo Cerrato - Concerto - Veglia di Natale

**NATALE  
CORO**

## RIVA PRESSO CHIERI, MERCATINO DI S. LUCIA E PRESEPE VIVENTE

Due appuntamenti natalizi per la nuova Pro loco di Riva. mDomenica 13 dicembre, Mercatino di Santa Lucia in Piazza Parrocchia (9-17) con banchetti allestiti da artigiani e produttori locali e capanna di Babbo Natale. 15,30 spettacolo natalizio a Palazzo Grosso.

Mercoledì 23 dicembre, Presepe Vivente, con oltre 60 figuranti: il Centro di Riva si trasformerà per una notte e farà un tuffo indietro nel tempo di duemila anni.

## RIVA PRESSO CHIERI, PRESEPIO MECCANICO

Fino al 6 Gennaio 2016, a Riva presso Chieri (TO) è nuovamente aperto alla visita del pubblico il PRESEPIO-MECCANICO, interamente costruito con materiali di recupero ed allestito in via permanente nella Cappella San Giuseppe, all'interno del complesso sportivo S.Giuseppe - Piazza Parrocchia. E' un presepio in cui i personaggi, manifestazione della povertà contadina di un tempo ed inseriti con semplicità nel contesto naturale del paesaggio, trovano la loro massima espressione poetica. ORARI DI VISITA : Sabato e Prefestivi : 15,30 - 18,30 Domenica e Festivi: 9,30 -12,30 / 15,30-18,30

Giorni Feriali: Riservato a Gruppi organizzati (Scuole, Asili, Associazioni, ecc.) solo su prenotazione -Tel. 0119468143.

**Domenica 13 dicembre**

**A CHIERI, MOSTRA "SCRIGNI DI CARTA** - Inaugurazione mostra, ore 10,30. Il territorio chierese nei documenti medioevali". Oratorio San Filippo, 12 dicembre 2015 - 31 gennaio 2016

(orario: sabato e domenica 10-12,30 e 15-18, su richiesta per classi e gruppi.

**Punto SIMPLY**

**Dal 16 al 31 dicembre 2015**

**Spumante Asti Garcia € 3,69**

**Cesto Dolce Natale Le Cadeau •Panettone •Pandoro € 13,90**

**Zampone Casa Moderna 1kg € 5,99**

**Piazza Dante, 9 CHIERI**

**C.so Vittorio Emanuele 7/3 ANDEZENO**

# APPUNTAMENTI - APPUNTAMENTI - APPUNTAMENTI -

Info: 388-2578278, segreteria@compagniadellachiocciola.it, www.compagniadellachiocciola.it

**CHIERI, ZAMPOGNE E CORNAMUSE** - dalle 15 alle 18.30, nelle vie e piazze del centro

Zampognari e suonatori di cornamuse a cura della Paranza del Geco. *Si ripete domenica 20 dicembre*

**F- MONDONIO, FESTA DELLA CULTURA POPOLARE** - un pomeriggio di poesie, brevi racconti, scenette, canti popolari in lingua piemontese, alle ore 16 nella Chiesa Parrocchiale di Mondonio. Ingresso libero.

**Domenica 13 dicembre**

**F CHIERI, MERCATINO NATALIZIO** - In Piazza Mazzini, hobbyisti e artigiani propongono idee-regalo. Animazione per bambini con la Capanna di Babbo Natale.

**M CHIERI, TRADIZIONI NATALIZIE ROMENE** - ore 16, sfilata in costumi tradizionali in via Vittorio Emanuele; canti e balli natalizi in piazzetta Meridiana, a cura dell'associazione Ovidio

**Lunedì 14 dicembre**

**TI CHIERI, ADDOBBA UN ALBERO DI NATALE, PREMIAZIONE** - in piazza Cavour, via Vittorio Emanuele e piazza Duomo sarà possibile ammirare gli alberi addobbati a cura delle scuole materne e primarie di Chieri. I migliori lavori, selezionati da apposita commissione, saranno premiati con buoni per l'acquisto di materiale didattico. Lunedì 14 dicembre alle ore 10 premiazione in sala Consiglio

**Venerdì 18 dicembre**

**T CHIERI, PRESEPE VIVENTE** - ore 17 - 23, in via Palazzo di Città 5, a cura dell'Istituto Santa Teresa

**Sabato 19 dicembre**

**M MONDONIO, CONCERTO DEL CORO DI MARENTINO** - concerto per l'attesa del Natale: nella Chiesa Parrocchiale di Mondonio, "Un'insolita dolcezza" con il Coro Parrocchiale di Marentino, alle ore 21.

## Chieri, i mercati di dicembre



*Il programma dei mercati che si terranno nel mese di dicembre è il seguente:*

-mercati straordinari di Natale in occasione delle domeniche che precedono il Natale (**6,13 e 20 dicembre**) in Piazza Cavour e Via Palazzo di Città (sino all'incrocio con Via Cottolengo) **dalle 11,00 alle 16,00**; nelle prime due edizioni saranno presenti gli Alpini che distribuiranno gratuitamente cioccolata calda e vin brulé

-**martedì 8** il mercato si svolge regolarmente in Piazza Europa e Piazzale Quarini;

-i mercati di venerdì 25 e sabato 26 vengono anticipati a giovedì 24 in piazza Europa con prolungamento facoltativo dell'orario di vendita sino alle 17,00;

-il mercato di venerdì 1° gennaio viene anticipato a giovedì 31 dicembre;

-tutti gli altri mercati cittadini sono confermati.

Il 27 dicembre si svolgerà anche il mercatino dell'antiquariato nel centro

# VADIA

## Confezioni

... ABBIGLIAMENTO UOMO-DONNA



**AUGURA  
A TUTTI  
BUON NATALE  
e UN SERENO  
ANNO NUOVO**



**CHIERI - VIA V. EMANUELE 62 TEL. 9471039**

ATTUALITA' CHIERI



## Il giardino 'segreto', tra Tepice e bastione

Si entra davanti al Gs, si sbucca al Ponte del Nuovo, con un tunnel. 6 mila metri quadri, apre in primavera

di Gianni Giacone

Sarà una bella scoperta, per tanti chieresi, il nuovo giardino sulla riva del Tepice, in Viale Fasano, nell'area prima occupata dalla De Tommasi. Perché, se tutto va bene, non solo la città avrà un'area verde in più, affacciata da un lato sullo storico rio (che non è più malridotto come un tempo) e dall'altro alle mura della seconda cinta medievale, con tanto di splendido bastione ripulito e bene in vista; ma anche un collegamento insospettato tra 'circonvallazione' e cuore del centro storico.

Se tutto va bene, cioè se il comune troverà l'accordo con il privato e avrà una fetta di terreno per unire

quel giardino a Via dei Molini, e quindi a Piazza Dante. Ma intanto, ecco il giardino, raccontato da Massimo Ceppi, assessore ai lavori pubblici che è riuscito a farsi finanziare con quasi 400 mila euro da Regione e Unione Europea un intervento di 'rinaturalizzazione'. "E' un'area - dice - di 6 mila metri quadri, realizzata a tempo di record: camminamenti, aree per i giochi dei bambini e lembi interni con piantamenti di specie arboree autoctone. Il muro di cinta è stato messo a nudo, con tutto il fascino di un antico bastione che lo domina. Il muro in fondo, verso il Ponte Nuovo, sarà invece mascherato da

una siepe a spalliera, fino al punto in cui si realizza un tunnel che permetterà di raggiungere il parcheggio pubblico nella proprietà Cavanna. Viene poi ripulita la sponda del Tepice, sfrondata la vegetazione per rendere visibile il rio. Da quella parte, verso il fondo, si realizzerà in un secondo tempo un camminamento quasi pensile, sostenuto da una palificazione, che arriverà dall'altra parte, sbucando sulla piccola rotonda del

Nuovo. Anche lì, serve l'accordo del privato, e non abbiamo fatto in tempo a realizzarlo, perché i tempi imposti dal finanziamento non ce lo hanno per ora permesso. Ma si farà."

Tutto questo, con il finanziamento del progetto "Corona Verde". "Siamo riusciti a prendere quel treno, e così l'80% del costo dell'opera a fondo perduto, circa 360 mila euro sui 440 mila della spesa totale. Anche Pino Torinese è riuscita a farsi finanziare un inter-

**AUGURI**

**G.H.A. ASCENSORI**  
INSTALLAZIONE • MANUTENZIONE • RIPARAZIONE

Via Vasino, 27 - 10023 CHIERI (TO)  
Tel. 011 943 30 71 - Fax 011 942 36 59  
ghellasivio@tiscalinet.it - www.ascensorigia.it

**800.18.50.31**

**AUGURI**

Si confezionano  
cesti  
per Natale

**MOLINETTO**  
solo frutti di stagione

Orario: dal lunedì al giovedì 15,00 - 20,00  
Venerdì - sabato 8,30 - 12,30 e 15,00 - 20,00

Pecetto Torinese (TO) - Strada Virana, 42  
Tel. 011 8609519 - Fax 011 83431148 - e-mail: molinetto@virgilio.it

**PRODUZIONE - VENDITA**

**Spaccio Tessitura  
Enzo Stella**

TENDAGGI  
TESSUTI D'ARREDAMENTO  
TRAPUNTE (anche su misura)  
BIANCHERIA PER LA CASA  
SPUGNE ACCAPPATOI  
CORREDI COMPLETI  
SCAMPOLI MACRAMÉ

CHIERI Via Padana Inferiore 48 (SS TO-AT)  
Tel. 011/9472997 - 9426232 - Fax 011/9423058

**Orario apertura : lunedì/venerdì 8,30 /12.30 - 14/19 - Sabato 9/12,30**

Servizio foto: Matteo Maso



vento di completamento del percorso della Panoramica.”

Quando nasce un giardino pubblico, però, il pensiero corre ai vandali, sempre pronti a farsi sentire. “Chiuderemo di notte – conclude Ceppi – i due ingressi al parco, che avrà gli stessi orari degli altri giardini pubblici. E se sarà necessario, metteremo qualche telecamera di sorveglianza.”

Servirà. Purtroppo. Ma intanto, in primavera, sarà una bella scoperta

quel giardino tra Tepice e bastione.



 CONFEZIONI

Aperto Domenica 13 e  
Domenica 20

AUGURI DI BUONE FESTE



**“Ciò che ho  
sempre cercato è  
la bellezza...  
in tutte  
le sue forme”**

Joan Crawford



CHIERI - Via Massa, 2 - Tel. 011.942 53 90

ATTUALITA' CHIERI

# ChieriFarma, il giudice è in arrivo...

L'assessore Paschero: stanno per essere formalizzate le accuse, poi toccherà alla Corte dei Conti

**P**er fine anno il giudice formalizzerà le accuse ai responsabili della vicenda ChieriFarma. Ne è certa Anna Paschero, l'assessore alle risorse finanziarie che da mesi si occupa di questa spinosa faccenda, dai risvolti penali e civili quanto meno inquietanti. "Non ho rapporti con i magistrati che indagano - dice Paschero - con i quali è in contatto il dottor Aldo Vergnano, ma sono convinta che entro dicembre saranno formalizzate le accuse nei confronti della principale responsabile, e

non solo verso di lei. Ci sono voluti alcuni mesi, ma siamo al dunque. A breve dovrebbero partire le comunicazioni giudiziarie, perché mi risulta che le indagini siano ormai state completate."

Ma l'aspetto penalistico non è l'unico in gioco. "Sotto l'aspetto civilistico - prosegue l'assessore - è già stata avviata dalla società l'azione di responsabilità nei confronti degli amministratori per danni procurati alla società stessa. Sembra che alcuni di loro abbiano una assicurazione, quindi è possibile che si riesca a



recuperare una parte della cifra sottratta. Poi, quando la vicenda penale sarà conclusa, toccherà alla Corte dei Conti valutare se ci sono state mancanze da parte degli amministratori del Comune, soprattutto sotto l'aspetto del mancato controllo. Ribadisco: avere una società come unico socio comporta per

il Comune obblighi di controllo pari a quelli sulle proprie direzioni. Impossibile assolverli con le risorse di personale attuali. Anche per questo abbiamo deciso di dismettere la ChieriFarma." Nella foto: l'assessore Anna Paschero

**MERCATINI DI NATALE**  
13 DICEMBRE 2015

**PRESEPE VIVENTE**  
23 DICEMBRE 2015  
dalle 20 in poi

PIZZA DELLA PARROCCHIA - RIVA PRESSO CHIERY (TO)



## ORTOPEDIA CHIERESE

servizio mutue

Convenzionata ASL



Attrezzature ortopediche - tutori per articolazioni - plantari - corsetteria - calzature ortopediche

**ORTOPEDIA SU MISURA - SANITARI**  
**ANCHE A DOMICILIO**

CHIERI - Via XX Settembre, 3 (ang. via S.Domenico) Tel. 011 947 27 11

[www.ortopediachierese.com](http://www.ortopediachierese.com)



CHIERI COM'ERA

# C'era una volta la 'Befana del Vigile'

Fine anni Cinquanta: nasce anche a Chieri questa simpatica usanza, figlia di... Carosello

di Valerio Maggio

Sul finire degli anni Cinquanta si afferma una simpatica usanza legata alla festività della Befana. La generosa vecchietta, oltre che portare tanti doni ai bambini ed il carbone ai "cattivi", è prodiga di regali anche per i vigili urbani. Ribattezzata "Befana del Vigile" questa tradizione fa sì che, in quei giorni di feste natalizie, nelle piazze principali del nostro Paese, il vigile addetto alla regolamentazione del traffico si trovi, a poco a poco, circondato da una mole di omaggi offerti da commercianti, artigiani, associazioni, semplici cittadini. Doni che, successivamente, venivano distribuiti, in gran parte, alle famiglie bisognose segnalate dagli Enti di assistenza.

A Chieri è principalmente Piazza Cavour, nell'occasione, ad offrire un colpo d'occhio davvero particolare. La foto di fine anni Sessanta (Archivio Gaidano & Matta) racconta più di qualsiasi lungo discorso l'atmosfera che regnava vicino allo spartitraffico che, poco per volta, spariva alla vista dei passanti grazie alla mole di regali enogastronomici accumulati attorno, frutto delle spontanee offerte ai nostri civich da parte dei Chieresi e



degli automobilisti in transito. Dono preferito era il panettone, quello autentico di Milano. Ripensando però oggi a quelle strenne scopriamo come esse fossero nient'altro che il frutto dei piccoli siparietti pubblicitari della

trasmissione televisiva "Carosello": dal Cynar, liquore sorseggiato da Ernesto Calindri contro il logorio della vita moderna, al detersivo di Calimero, dalla China Martini, bevuta sin dal tempo dei garibaldini, alla

Cedrata Tassoni reclamizzata da Mina. E ancora tanti altri che segnarono un'epoca: la prima epoca di benessere generalizzato, o almeno così pareva. Ma vicino ai tanti prodotti dal marchio famoso i valenti pasticceri locali (Bongiovanni, Merlone & Broccardo, Negro), offrivano al sorridente vigile di turno anche le loro più tradizionali specialità altrettanto conosciute in città e di sicuro impatto. Con il trascorrere degli anni l'usanza, osteggiata da più parte per vari motivi, anche etici, comincia a perdersi ed oggi soltanto alcune fotografie in bianco e nero ci restituiscono il senso di quel "rito" probabilmente legato anche ad una povertà in parte ancora presente - frutto del conflitto bellico terminato da poco - che con quei gesti si cercava, piano piano, di allontanare. La memoria dei doni offerti ai civich nel giorno della Befana, è ormai soltanto patrimonio di noi più "datati". Si trattava di una tradizione popolare molto sentita che se ancora esistesse, come favola vuole, vedrebbe la simpatica vecchia distribuire a tutti noi, "bambini cattivi", solamente carichi di carbone.

**PER LA CASA, IL LAVORO ED IL TEMPO LIBERO,  
ATTEZZATEVI!**

**BRICOLANDIA**

**NON TUTTO, MA DI TUTTO PER IL FAI DA TE**

LEGNO E PLEXIGLASS TAGLIATI SU MISURA - COLLE - VERNICI  
FERRAMENTA - ELETTRICITA' - IDRAULICA - GIARDINAGGIO  
SABBIATURE - CONSULENZA ED ASSISTENZA TECNICA  
CONSEGNE A DOMICILIO

LUNEDÌ: 14.30 - 19.30 - MARTEDÌ-VENERDÌ: 8.30 - 12.30 / 14.30 - 19.30 - SABATO: 8.30 - 12.30/15.00 - 19.30  
CAMBIANO(TO) VIA POLESINE 7/5 - TEL. 011.9457020 - 011.9457249 - FAX 011.9457023

## Liceo Pascal e Media Holden, "Idee in Rete per una Scuola Migliore"

Un accordo di rete tra istituzioni scolastiche paritarie: "Idee in Rete per una Scuola Migliore". Così il Liceo Pascal e la scuola media Holden di Chieri, nell'ambito del regolamen-

to per l'autonomia scolastica approvato con DPR 275/1999, si sono messe in rete "per la realizzazione di un sistema formativo integrato, il potenziamento del servizio scolastico sul territorio, evitando la

frantumazione delle iniziative e la dispersione delle risorse". Le due istituzioni scolastiche chieresi, collegate in rete, realizzeranno "ampliamenti dell'offerta formativa che tengono conto delle esigenze del contesto culturale, sociale ed economico della realtà locale; promuovono iniziative di orientamento, sostegno alla motivazione, crescita della domanda; progettano strumenti comuni per la gestione dei percorsi." In pratica, le due scuole faranno insieme attività didattiche di ricerca, sperimentazione e sviluppo, realizzeranno iniziative di formazione e aggiornamento, istituiranno laboratori per l'orientamento, l'autovalutazione d'istituto, documentazione di ricerche, esperienze e informazioni. Tra gli obiettivi, lo sviluppo dell'innovazione e la qualificazione del personale mediante corsi di aggiornamento. Tra i settori di intervento, un progetto sulla multimedialità, la promozione dei rapporti con il territorio, la promozione dell'interculturalità, la tutela delle tradizioni, il recupero della memoria e la valorizzazione delle radici culturali. L'accordo, per legge, è aperto anche alle scuole pubbliche.

### Il Pascal e la Holden 'adottano' San Filippo

«La scuola adotta un monumento», nato a Napoli nel dicembre 1992 su iniziativa della Fondazione Napoli Novantanove, d'intesa con il Provveditorato agli Studi e le Soprintendenze, è un progetto di educazione permanente al rispetto e alla tutela del patrimonio storico-artistico e più in generale dell'ambiente. Il progetto muove dal riconoscimento della centralità della scuola nella formazione della cultura e dei comportamenti dei cittadini ed individua nelle giovani generazioni il soggetto privilegiato per l'affermazione di una nuova consapevolezza del bene culturale. Adottare un monumento non significa solo conoscerlo ma anche prenderlo sotto tutela spirituale e dunque sottrarlo all'oblio e al degrado, averne cura, tutelarne la conservazione, diffonderne la conoscenza, promuoverne la valorizzazione. "Noi abbiamo deciso di adottare la Chiesa, l'Oratorio e il Convento di San Filippo: giochiamo in casa...", il commento della direzione della Holden e del Pascal.

### Elementare, i bambini studiano ambiente e strada

di Luisa Zarrella

Ogni anno le scuole elementari di Chieri realizzano progetti, che spesso riguardano i temi ambientali e la tutela del territorio. Anche per l'anno scolastico 2015 e 2016 ne sono previsti diversi. "Abbiamo ARPA noi e l'aria" - dice Anna, insegnante elementare - che vede la cooperazione tra



Francia ed Italia e che vuole sensibilizzare i bambini all'importanza dell'aria, fornendo loro conoscenze scientifiche sull'argomento. Ci saranno dei moduli didattici come: presentazioni, quiz, lavori pratici, video tradotti ed adattati alla realtà italiana dalle ARPA. Abbiamo poi educazione stradale che si svilupperà in due lezioni di un'ora e coinvolgerà insegnanti, classi seconde, quarte e quinte della scuola primaria Borgo Venezia e di Pessione in collaborazione con la polizia comunale di Chieri. Impariamo a consumare meno è un altro progetto che avrà come obiettivo principale di quello di accrescere negli studenti la cultura del rispetto dell'ambiente adottando dei comportamenti che limitino al massimo l'inquinamento e il consumo delle risorse della terra, diminuendo la produzione di rifiuti attraverso il riciclo e la raccolta differenziata. Verranno coinvolti insegnanti classi quinte di Borgo Venezia, Infinito planetario di Torino, associazione il Tuo Parco di Chieri, associazione Baobab l'albero della ricerca e laboratorio Techlab. Infine abbiamo anche Diderot un progetto che riguarderà varie discipline anche la musica e vedrà gli alunni coinvolti in spettacoli dove potranno esibirsi.



LICEO BLAISE PASCAL.  
CHIERI  
1893

SCUOLE PARITARIE





modern schools for  
modern people

Scuola Media Inferiore HOLDEN - Liceo Linguistico e Scientifico BLAISE PASCAL  
CHIERI - Complesso San Filippo - Via San Filippo 2  
0119425382 - 0119424877 - www.scuolamediaholden.it - www.liceopascal.it

# Chieri, celebrata la "Virgo Fidelis", patrona dei Carabinieri



**A**utorità civili e militari, associazioni e i sindaci di parecchi comuni del Chierese, per la tradizionale celebrazione della "Virgo Fidelis", la patrona dell'Arma, a cura della locale sezione dell'Associazione Nazionale Carabinieri. Dopo il saluto del presidente Dessì, sono intervenuti l'assessore regionale

Ferraris, il vicepresidente del consiglio regionale Daniela Ruffino, il comandante della compagnia carabinieri del Chierese e il sindaco di Chieri Martano. Prima del consueto corteo culminato con la messa in San Domenico, l'omaggio al monumento del Generale Dalla Chiesa.

## I Tre Merlot - Bed & Breakfast, l'ospitalità ha trovato casa in collina

**I**Tre Merlot è a Baldissero Torinese. A 5 minuti dalla Basilica di Superga, a 15 da Torino, vicinissimo a Chieri e al fascino del suo centro storico medievale. Ma è anche ideale punto di partenza per chi voglia visitare Torino o inoltrarsi tra le dolci colline del Basso Monferrato, alla scoperta di chiese romaniche e castelli, eccellenti cantine vinicole e ottimi ristoranti. Il tutto in un paesaggio di sorprendente e preservata bellezza. Mettiamo a disposizione dei nostri ospiti un piccolo appartamento che può accogliere fino a quattro persone, composto di una zona soggiorno con divano-letto, dedicata alla lettura, all'ascolto della musica e alla conversazione, ed un'area notte raccolta e confortevole, da cui si accede direttamente al bagno esclusivo. La struttura ha un ingresso autonomo e un gradevole terrazzino. La colazione è all'italiana: latte, caffè, tè, succhi di frutta, yogurt, pane, burro, marmellata, torte, affettati, formaggi e frutta di stagione. Il tutto con una particolare attenzione nel selezionare le materie prime e i prodotti della nostra terra, che per varietà, gusto e qualità, costituiscono un vero paniere d'eccellenza. Di fronte alla casa, è riservato agli ospiti un parcheggio coperto, ed inoltre, nell'ampio "tavernone" si potranno ricoverare in sicurezza biciclette ed altre attrezzature sportive.



**G.L.G.**  
**Rattan Giunco Mobili**  
*di Gionco Luciano e Gionco Mario*

**Costruzione mobili in giunco su misura e affini**

**Via Marconi, 77 - Tel. e Fax 011.9876252  
 14022 Castelnuovo Don Bosco**



**I TRE MERLOT**  
 BED & BREAKFAST

I Tre Merlot Bed & Breakfast | Via Chieri 66/2 B, Baldissero Tse | 011 940 8885 - 377 323 6949 | info@itremerlot.it  
 www.itremerlot.it

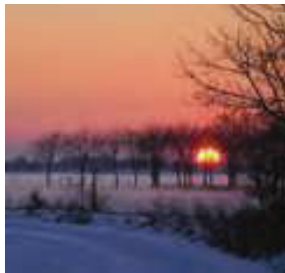
## RIFLESSIONE

# La gioia del Natale è per tutti

L'amore di Dio si è manifestato in Gesù

Il progetto di Dio sull'umanità era di ricolmarla di benedizioni. In Gesù abbiamo ricevuto l'"adozione a figli", la pienezza della nostra dignità, la ricchezza del nostro esistere. La disgrazia dell'antico peccato è cancellata, l'aver disatteso l'amore di Dio ci ha reso insensibili di fronte alle meraviglie del creato e l'incapacità di collaborare per un mondo più giusto e in pace. Ma il limite che dobbiamo riconoscere è l'incapacità di vedere e constatare le tracce dell'amore di Dio nella nostra vita. Ci siamo ritrovati smarriti, senza ideali, senza orizzonti infiniti. La Beata Vergine Maria, che ci ha delicatamente accompagnato nel periodo di Avvento è stata, per grazia, la prima a ritrovarsi sulla strada di Dio, a credere con semplicità al Suo disegno di amore, ad accogliere l'antica benedizione e a donarla a tutti. "Nella pienezza dei tempi", in un mondo già allora difficile, Dio si fa presente nella vita di una ragazza, in un luogo insignificante, sperduto. Inizia così un'altra storia. C'è la proposta di mettere Dio al primo posto, di avere coscienza che Dio è vita. Di Dio non si può avere paura, anzi, con piena docilità e generosità si può collaborare. La constatazione di essere piccoli e fragili, né grandi né potenti per poter cambiare le vicende e le circostanze della vita ci avverte che si deve ritornare all'umiltà della piccola casa di Betlemme. Non è la forza né la prepotenza di chi si crede grande a cambiare il volto della storia, solo la grandezza del cuore, la forza dell'amore rende possibile il salto di qualità e può avvenire il miracolo del bene. La gioia del Natale è solo que-

sto, Gesù, il Figlio amato, si fa piccolo accanto a noi, si inserisce nella nostra famiglia umana per farci gustare e reinserire nella delicata famiglia di Dio. Finalmente capaci di stare con Dio e ammirare l'orizzonte luminoso della sua opera. Il giorno di Natale fa assaporare l'atmosfera della speranza e della gioia della vita ritrovata. Chi si sente quotidianamente schiacciato e umiliato dalla tante notizie preoccupanti, dolorose e violente sente finalmente che si annuncia la definitiva presenza del Signore Gesù, del Principe della Pace, il Segno della vita che non muore. Non si deve allontanare quest'atmosfera di luce e di grazia che questo momento 'magico' trasmette. Dio-Amore vuole essere presente in mezzo a noi mettendoci di fronte al Figlio, il Bambino, l'Uomo nuovo, e chiede che tutto il creato,



angeli, pastori, magi lo adorino. Lui è la Parola del Padre, la stessa luce di Dio. Colui che entra nel mondo in modo così semplice, che si rende comprensibile a tutti riassume il percorso compiuto nei secoli: la creazione, il canto dei profeti, la fatica della Legge, la presenza di un Tempio. Quello che dobbiamo capire di Dio lo possiamo fare davanti al presepio. Quello che dobbiamo di

di P. Pio G. Marcato op

nuovo imparare dalla vita lo riscopriamo davanti a quel Bambino che è nato per noi. Davanti a Lui ognuno presenta la propria umanità delusa e ferita dalla tanta inutile violenza e sente la necessità di rinnovarsi, riprendere coraggio, collaborare per togliere le macchie oscure del male. Di fronte ad ogni bambino, ma oggi davanti a Lui, si ha il coraggio di mettersi in discussione, di giudicare ciò che è essenziale, vero, irrinunciabile, e quanto è inutile. Si diventa migliori così. Dio ci parla per mezzo della vita.

Davanti al presepio si sta in silenzio, si prega per chiedere la grazia di non sprecare questo momento. Davanti al Bambino si riscopre l'importanza del dono della vita. Oggi non sembra molto apprezzata per come contiamo le vittime innocenti della violenza, del terrore, le migliaia di profughi, le vite abbandonate schiave dell'egoismo o della droga, ma quel Bambino resta lì, davanti a noi. Le parole, oggi, le pronunciamo noi, lui parlerà 'dopo' in modo solenne e perfetto dall'alto della Croce. Ci si allontana allora dal presepio con l'impegno di fare quanto è in nostro potere, e il sorriso che affiorerà sarà annuncio di una nuova 'pace'. Dalla semplicità del racconto di Betlemme inizia la nostra storia, la missione di rendere viva e attuale la presenza di Dio. Meraviglia, stupore, coraggio: questi atteggiamenti presenti nel cuore di tutti, sono i segni del messaggio di gioia e di speranza, i doni preziosi del Natale. A tutti giunga l'augurio sincero di un sereno Natale del Signore Gesù.

## San Domenico, nuovo Priore

Padre Giovanni Augusto Allocco è il nuovo priore del Convento di San Domenico.

Nato a Racconigi l'8 aprile 1941, è entrato nell'Ordine Domenicano e svolto l'anno di noviziato a Chieri nel 1957, ha emesso la professione religiosa solenne nel 1962, è stato ordinato sacerdote nella Chiesa di San Domenico a Chieri il 4 agosto 1966. E' stato viceparroco e quindi parroco nella parrocchia domenicana di Santa Maria delle Rose in Torino dal 1967 al 2006. Terminato il servizio pastorale è stato nei conventi di Venezia (chiesa dei SS. Giovanni e Paolo), di Genova (nel convento di S. Maria di Castello) e di Fontanellato (Parma) nella Chiesa Santuario della Madonna del S. Rosario.



TRUCIOLARI + LISTELLARI + COMPENSATI + MULTISTRATI + LAMELLARI + OSB + MDF

**SELUCRE S.R.L.**

RIGOLINI ACCESSORI LISTELLI

centro lavorazione legno AUGURI

TAGLIO SU MISURA  
BORDATURA LINEARE  
FORATURA E SAGOMATURA PANNELLI  
ARREDAMENTI IN "KIT SU MISURA"

L'EVOLUZIONE DEL "fai da te"  
ti permette di fabbricare a costi bassi i mobili  
occorrenti per la tua casa - il tuo ufficio  
i tuoi amici - la tua attività - ecc...

Vieni a visitarci troverai disponibilità  
consigli utili e preventivi gratuiti

TOP CUCINA  
CON FORI E  
TAGLIO PER  
GIUNZIONE  
ANGOLO

Per informazioni tel 011 9423903 [www.selucres.com](http://www.selucres.com)  
via Secondo caselle n° 12 Chieri Z.I. di Fontaneto

Ingresso e Minuto

TRUCIOLARI + LISTELLARI + COMPENSATI + MULTISTRATI + LAMELLARI + OSB + MDF

## L'Edicola di ieri a cura di Valerio Maggio Quei volti noti e i Natali complicati a geometria variabile

Roselina Salemi, (la Stampa, 30 Novembre 2014)

"Delizioso Piero Chiambretti, ironica e commovente la narrazione dei suoi Natali con mamma Felicia e con il condominio che si mobilitava per aiutarla a montare 'giochi da maschi', mica bambole sotto l'albero, perché un uomo in casa non c'era. "È bello, difficile - complice il rapporto di una famiglia al minimo sindacale di componenti effettivi - saper mantenere il giusto equilibrio in qualsiasi situazione dando l'impressione concreta di non essere composta di sole due persone ma da tre, cinque, cento". Un surreale Maurizio Nichetti si vede come Gesù Bambino in un presepe senza Giuseppe, senza padre. Ida Farè, storica femminista è una nonna sola, senza mariti e sogni rivoluzionari, ma Natale con le sue tradizioni è ancora lì. "Restano gli amici di una vita, qualche parente recuperato, figli e nipoti. Non ascoltiamo più 'Contessa', ma Verdi e Chopin". Claudio Bisio parla della separazione dei suoi genitori, nel '78, (lui aveva ventun'anni): via il padre da casa e via anche lui. Ricorda quel 25 dicembre passato da solo, con qualche amico nel pomeriggio. "Da allora è sempre stato così: una festività non troppo importante, da schivare più che celebrare [...]"

Per Lella Costa: "È pura leggenda che Natale sia (sempre) una bella tradizione da trascorrere nel nucleo familiare, al calduccio di un caminetto. Normalmente è una ricorrenza temuta da tutti. [...] Ma famiglia vuol dire che mai nessuno viene abbandonato o dimenticato".

**IN PUNTO DI DIRITTO** a cura dell'Avv. Federico Stupino

## Alloggio comprato e spese condominiali

*Sto per acquistare un appartamento condominiale; il venditore è in ritardo nel pagamento delle spese condominiali, il condominio potrebbe chiederle a me dopo l'acquisto? (G.P.)*

**N**ei rapporti con il Condominio, l'art. 63 comma 4 delle disposizioni attuative del codice civile prevede che chi acquista un appartamento in un condominio è tenuto, insieme con il venditore, a pagare le spese condominiali relative all'anno in corso e quello precedente.

Quindi, in relazione a questo periodo, il compratore di un appartamento condominiale può essere chiamato a rispondere delle spese condominiali insieme al venditore.

Il quinto comma dell'art. 63 delle disposizioni attuative del codice civile stabilisce poi che chi vende un appartamento situato in condominio è tenuto, insieme al compratore, a pagare i contributi condominiali maturati fino al momento in cui è trasmessa all'amministratore copia del contratto di vendita dell'immobile.

Ad ogni modo, se il compratore è stato chiamato – secondo quanto sopra osservato in relazione ai rapporti con il condominio - a pagare le spese condominiali sorte prima del momento in cui, acquistando l'appartamento, è divenuto condomino, ha diritto a farsi rimborsare tale somma dal venditore dell'appartamento.

*Avv. Federico Stupino*

*Per maggiori informazioni:*

*Avv. Federico Stupino*

*Iscritto presso l'Ordine degli Avvocati di Torino*

*Via Vittorio Emanuele II n. 77 Chieri (TO) Tel. 011/9425773 -*

*e-mail: federico.stupino@tiscali.it*

## BUON NATALE

*Auguri ai malati e sofferenti  
siano essi poveri o potenti.  
Auguri a chi del lavoro è senza  
che possa vivere senza assistenza.  
Auguri a chi non ha un'abitazione  
e trovar riparo è una disperazione.  
Auguri a chi si dà da fare  
e corre, s'agita perchè vuole aiutare.  
Auguri a sposi novelli  
sia la loro vita piena di giorni belli.  
Auguri agli anziani  
per loro sia lontano il domani.  
Auguri a scolari e insegnanti  
occorre studiare e guardare avanti.  
Auguri a chi lavora intensamente  
e non ha altro per la mente.  
Auguri anche ai vacanzieri  
in fondo ci han dato dentro fino a ieri.  
Auguri a chi ne ha bisogno  
perchè la vita è vera, non è un sogno.  
Auguri al mondo intero  
a quello virtuale, quello sognato e quello vero.  
Auguri a tutti di BUON NATALE  
per una volta smettiamo di farci del male.*



*Adelino Mattarello*

Via Andezeno 60 - CHIERI  
Tel. 011 9425095 - www.orobluchieri.it

**oroblu**  
CENTRO GINNICO

SCONTI INTERESSANTI PER TUTTO DICEMBRE SU  
ABBONAMENTI SEMESTRALI E ANNUALI  
AGEVOLAZIONI AD UNIVERSITARI E UNDER18

"OVER 60"  
DA GENNAIO A MAGGIO GINNASTICA DOLCE  
CON LIBERO ACCESSO ALLA SALA FITNESS  
E BODY BUILDING  
TUTTO COMPRESO € 140,00

TRATTAMENTI DI FISIOTERAPIA E OSTEOPATIA  
TECAR TERAPIA  
VISITE ORTOPEDICHE E DI MEDICINA SPORTIVA  
CON TEST AGONISTICI

ALIMENTAZIONE: NUTRIZIONISTA (DOCENTE UNIVERSITÀ  
DI TORINO E SPECIALISTA IN SCIENZE DELL'ALIMENTAZIONE)

*Buone Feste*

www.100torri.it

AUGURI

*Magif*

**Le novita'  
della moda**

**Punti vendita:**

**Chieri- Via Vittorio Emanuele, 39**

**Chieri  
Centro Commerciale Il Gialdo  
(Galleria Storica)**

## SPECIALE MANGIARBENE

**RISTORANTE**  
**La Chiocciola**  
 Cucina tradizionale piemontese  
 Piatti tipici e di stagione - Menu a tema

Chieri, via San Giorgio 12 - tel. 0114230276 - 3384285511  
 www.ristorantelachiocciola.it - info@ristorantelachiocciola.it

Sul nostro sito trovate i menu delle feste e il calendario di apertura

*Desideriamo porgere i nostri  
 più sentiti Auguri per un felice e  
 sereno Natale e un prospero  
 Anno Nuovo a tutti i nostri  
 affezionati clienti*



# Non solo panettone: un Giro

Uno dice panettone e pensa di stare coloricamente a posto fino a Natale. Ma la quantità di dolci preparati dagli italiani in questi giorni è, come potete immaginare, inimmaginabile. Qualche esempio (ma la scelta non è facile...)

**Bisciola/Lombardia.** E' il panettone dei valtellinesi, custodi della ricetta originale che prevede un generoso impiego di noci, fichi secchi e uvetta. Non è bisciola senza farina di segale da unire a quella bianca.

**Gubana/Friuli Venezia Giulia.** Forma a chiocciola, colore che ricorda un fungo porcino, ecco la Gubana, il tipico rotolo di pasta dolce friulano, farcito con frutta secca, uva passa, amaretti e bagnato dalla grappa. Irrisolvibile querelle sulle origini del nome. Prima versione: arriva dalla Slovenia, dove "guba" significa "piega", vista la forma del dolce ripiegata su se stessa. Seconda versione: no, in dialetto friulano "Guban" vuol dire porcino, e il colore ricorda proprio la cappella di un fungo.

**Panone di Natale/Emilia Romagna.** Il dolce natalizio delle campagne bolognesi che cambia ricetta di casa in casa. Ingredienti



simili al Pan Speciale ma se possibile, ancora più nutrienti: nocciole, arachidi, mandorle, ciliege candite e cognac.

**Ricciarelli/Toscana.** Tra i dolci a base di mandorla della tradizione senese spiccano i ricciarelli, biscottini natalizi che alle mandorle uniscono i profumi irresistibili di vaniglia e cannella.

**Cartellate/Puglia.** I dolci che a Natale profumano le case pugliesi di anice, mosto cotto e cannella in un delirio di aromi da stordire i sensi. La tradizione vuole che la sfoglia sottilissima prenda la forma delle fasce di Gesù Bambino, diventando una dolcissima rappresentazione della travolgente gastro-

da Alice  
 GASTRONOMIA - FOCACCERIA

Via Buschetti 13  
 Chieri  
 SIAMO a 150m  
 dal FAMERAI

PASTA FRESCA

MENÙ  
 DI NATALE E  
 CAPODANNO  
 SU PRENOTAZIONE

CONSEGNE a DOMICILIO

SPECIALITÀ ENOGASTRONOMICHE  
 SELEZIONATE

PANETTONI ARTIGIANALI SICILIANI  
 FIASCONARO

CESTI E CONFEZIONI REGALO  
 PERSONALIZZATI

CONTATTI  
 Via Buschetti 13 - Chieri - 10023 - (To)  
 Tel. 011.2630861 - 334.7177163  
 Mail: daalice@libero.it  
 Web: www.gastronomiadaalice.it • Facebook: gastronomiadaalice

**Pranzo di Natale**

SOTTO SOPRA

Vitello tonnato con salsa all'antica e capperi  
 Insalatina di carciofi con agrumi e pecorino dolce

Cannolo salato ripieno di ravioli di capra e crema di cipolla rossa  
 Carpaccio d'anatra con riduzione di balsamico

Sfornata di sozze e vongole con salsa vellutata  
 Cipolla cotta al forno con leggera di acciughe  
 Tartine di polenta con lenticchie e cotechino

Sorbetto cremoso al limone

Cannelloni al radicchio, pancetta e granella di nocciola delle Langhe  
 Agnolotti del pin al sugo d'arrosto  
 Tagliatelle fatte a mano con trota salmoneata su crema di fainambur

Pre-dessert digestivo

Millefoglie con crema pasticcera al profumo di melagrana  
 Calice di bollicine

50,00 €  
 con una bottiglia di vino rosso-bianco ogni due persone

RISTORANTE SOTTOSOPRA  
 Via S. Giorgio, 1 (Piazza Mazzini)  
 CHERI (TO)

MENÙ DI CAPODANNO →

www.sottosopracnieri.it

Menu bimbo  
 Antipasto di salumi misti  
 Pasta al ragù  
 Scaloppina di pollo al limone  
 Budino di cioccolato  
 Bibita

PER PRENOTAZIONI 329.5969818 20,00€

# iro d'Italia fra i dolci di Natale



nomia locale.

**Pasticciotto/Puglia.** Dolcetti di pasta frolla ripieni con la crema pasticcera e cotti al forno. Una bontà semplice e raffinata in contrasto con la tradizione dolciaria pugliese, di solito opulenta. Una specialità del Salento profumata di limone.

**Zeppole/Campania.** Antesignate

dello street food nazionale, vendute per strada dagli zeppolari già nel 1700, le zeppole sono piccole ciambelle profumatissime arricchite di miele e "diavulilli", i confettini colorati che le rendono subito riconoscibili.

**Fichi chini/Calabria.** Gloria della gastronomia calabrese, i fichi sono, inevitabilmente, oggetto di attenzioni natalizie. Questa ricetta prevede che i fichi secchi vengano riempiti con mandorle, noci, cioccolato, canditi e sovrapposti a quattro a quattro per formare una Croce, simbolo religioso del Natale.

**Cubaita/Sicilia.** In sostanza è un croccante di origine mediorientale che nel Natale di molti siciliani, specie ragusani, prende il posto del torrone. Gli ingredienti principali sono miele, sesamo, mandorle e arance.

**Buccellati/Sicilia.** Ciambelle nella

La Bisciola lombarda. Il Panone emiliano.

E tanti altri...

versione ufficiale, o più piccoli in un'apprezzata variante che li trasforma in "cucciddatini". Dire che sono sostanziosi equivale a nascondere il problema, gli ingredienti sono infiniti. A parte gli aromi: limone, arancia, cannella e vaniglia, ci sono fichi secchi, mandorle, noci, nocciole e pistacchi.

**Sebadas/Sardegna.** Dolce della tradizione pastorizia sarda oggi decantato dai gourmet per l'impiego del raffinato (e amarissimo) miele di corbezzolo. Si usa come una glassa che ricopre il grosso ravioli di sfoglia ripieno di pecorino locale.

Buone Feste

**CAVALLINO BIANCO**  
Ristorante pizzeria

Tel. 011.9423101 - Via Palazzo di città, 12 - Chieri - Chiuso il martedì  
mail: cavallino\_bianco@libero.it - cavallinobiancochieri.it

**Grissinificio Feyles Roberto**  
Grissino Rubatà Paisanot  
Via Compani, 6  
10026 Santena (TO)  
Tel. 011-9492543  
robertofeyles@live.it  
PIVA 03718230018

Da oltre 45 anni una tradizione nel grissino rubatà'

**AUGURI**



*La Borgarella*

di Gastaldi Enrica

**Il Freisa di Chieri**  
Passione antica

Produzione e vendita diretta al pubblico

**Freisa di Chieri D.O.C. da 40 anni**

(sfuso e Bag in Box)

Strada Borgarella, 4 - 10023 Chieri (TO) - Tel. e Fax 011 947 89 15

**AUGURI ALLA GENTILE  
CLIENTELA DA...**



**AGRIMACELLERIA**

*Area Attrezzata per Grigliate e Pic-Nic*

*- Degustazione Salciccia di vitella - Salame della Bionda*

*Salame di coscia di suino*

**NUOVA APERTURA**



*Vendita diretta al minuto dal Produttore al Consumatore di carne di Vitella Fassone Piemontese.*

*E' anche disponibile il Pacco Convenienza di carne di Vitella Fassone Piemontese da pascolo (circa 12 kg)*

***APERTO Giovedì Sabato e Domenica dalle 9 alle 13 e dalle 16 alle 20***

**PRESENTE NEI MERCATI DI:**

**CHIERI martedì, venerdì e sabato - POIRINO sabato - VILLANOVA D'ASTI giovedì**

**Strada Provinciale per Montafia, 26- 14019 Villanova d'Asti (AT)**

**Tel. 0141 937133 - Cell. 339 7116342 www.cascinacapello.it - info@cascinacapello.it**

## SPECIALE MANGIARBENE



## Dal capponne alla tacchinella, con purè: il 'secondo' è tradizione...

*Che pranzo di Natale sarebbe senza capponi, tacchini, oche, farciti o arrostiti?*

**C**he pranzo di Natale sarebbe senza capponi, tacchini, oche, farciti con ricchi ripieni oppure arrostiti?

La tradizione infatti vuole che vengano servite per lo più carni di animali da cortile che saranno i protagonisti della vostra tavola natalizia. Una delle ricette più tradizionali è quella del capponne ripieno al forno. Per gustare meglio la sua farcia

potete chiedere al vostro macellaio di disossarvelo per potere voi preparare in casa un capponne disossato ripieno con prugne e salsiccia oppure il classico capponne ripieno al forno con una farcia di carni miste e profumati aromi.

Passiamo ora alla tacchinella che a differenza del tacchino è più piccola quindi è più indicata se siete pochi in tavola. La tacchinella arrostito è il metodo di cottura ideale per

gustare le sue delicate carni ma se volete festeggiare con una ricetta più elaborata provate la raffinata ricetta della tacchinella ripiena al forno. Se invece siete in molti a festeggiare il Natale è meglio optare per la ricetta tacchino ripieno accertandovi però che il tacchino entri nel vostro forno per non incorrere in spiacevoli sorprese ed in questo caso potete portare a tavola un bel tacchino arrostito farci-

to con castagne, sedano e albicocche oppure la gustosa ricetta dell'oca arrostito con ripieno di mele. Oltre a un purè di patate cremoso, un altro contorno tradizionale che non manca mai nella tavola natalizia è il gustoso cavolo rosso stufato oppure i saporiti cavolini di Bruxelles in padella saltati con le castagne.



### CENONE di CAPODANNO 2016

(Senza accompagnamento musicale)

**ANTIPASTI:** Affettati misti della cascina  
con focaccia alla toscana

Insalata di vitella con salsa di senape

Sformato tiepido ai funghi porcini con fonduta

Piccola frittura di verdure

**PRIMI:** Straccetti alle erbe con curcuma e castagne  
Risotto al caffè

**SECONDI E CONTORNI:** Carbonade di cervo alla birra  
con polenta alla zucca e toma

Cotechino della cascina con lenticchie

**DESSERT:** Focaccia di Natale con zabajone

Torta piemontese di mele, amaretti e cioccolato

**VINI E SPUMANTI:** Dogliani DOCG Giovanni Chiarla

Rogero Arneis DOCG Nino Costa

Malvasia spumante e Chardonnay Terre dei Santi

**ACQUA MICROFILTRATA ALLA SPINA,  
CAFFÈ' e DIGESTIVO**

**50,00 € tutto incluso**

Bambini fino a 12 anni 25,00 €

**Agriturismo Daij Gépolin al Castello di Corveglia** Borgo Corveglia, 86 14019 Villanova d'Asti  
Tel. 0141.948407 cell. 347.4131226 - [www.castellodicorveglia.com](http://www.castellodicorveglia.com)





## Menu' di Natale 2015

### Antipasti

*Coscia di bue piemontese battuta al coltello con riduzione di senape*  
*Robiola di Coconato con tartufo nero e castagne*  
*Petto d'anatra lardellato con salsa di ceci*

*Flan di topinambur con crema di acciughe e julienne di porri*

### Primi piatti

*Risotto Carnaroli alla zucca e pancetta piccante*  
*Agnolottino delle Langhe con brodo di cappone*

### Secondi piatti

*Stufato di bue piemontese all'Albugnana Nebbiolo accompagnato da gratin di cardo gobbo di Nizza*

*Tradizionale zampone con lenticchie di Castelluccio di Norcia*

*Panettone al burro farcito con crema chantilly e cioccolato fondente*  
*Caffè- Grappe castelovesi e Amaro della Ciocca*

Selezionati vini (inclusi) accompagneranno le portate € 40,00



## ALBERGO - RESIDENCE

offre:

- Appartamenti per medio-lunghe permanenze
- Trattamenti di pensione alberghiera
- Prezzi confidenziali per aziende
- Sistemazioni dotate di ogni confort

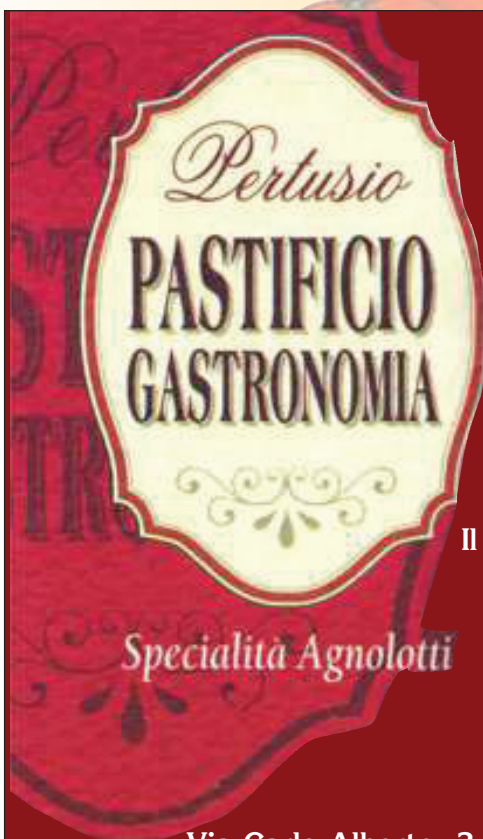


**Piazza Dante Alighieri, 10 14022 Castelnuovo D.B. (AT)**

**Tel. 011.9876283 011.9876987 r.a.**

**[www.albergociocca.it](http://www.albergociocca.it)**

**e-mail: [info@albergociocca.it](mailto:info@albergociocca.it)**



I nostri piatti sono preparati  
 con ingredienti naturali di prima qualità.  
 Riceviamo ordinazioni per pranzi, cene e buffet.

## ANCHE MENU' VEGANI

LE PRENOTAZIONI PER NATALE  
 DOVRANNO PERVENIRCI ENTRO IL 22 DICEMBRE  
 CON MENU' TRADIZIONALE E VEGANO

Domenica 20 dicembre  
 saremo aperti con il seguente orario:  
 dalle 9 alle 12,30

Il giorno 24 dicembre rispetteremo il seguente orario:  
 dalle 8,30 alle 13 e dalle 15,30 alle 18,30.

Ricordiamo a tutti voi che siamo aperti  
 tutte le domeniche dalle ore 9 alle 12,30  
 con il servizio di pane fresco.

**VI ASPETTIAMO NUMEROSI.  
 BUONE FESTE A TUTTI**

Via Carlo Alberto, 3 - 10023 Chieri (TO) - Tel. 011.9471494

Orario 8,30 - 12,40 15,45-19,30.

Lunedì chiuso

## DINTORNI

## Cambiano e Chieri insieme per i 50 anni



Per festeggiare il "mezzo secolo" a Cambiano e a Chieri si sono creati dei veri e propri comitati. I cambianesi hanno scelto la cena fra soli coscritti, ballo in loco, "due parole" e rosa per tutte le donne presenti (una è stata portata in chiesa per chi non c'è più). Chieri ha scelto la discoteca. Ne hanno affittata una e hanno festeggiato con amici e parenti, hanno fatto stampare le magliette con il logo e fatto celebrare una messa per tutti i cinquantenni assenti. I chieresi vantano l'arrivo di due "stranieri": Silvia Agagliati Fozzer da Trento e Antonio Guarini dall'Emilia Romagna, Cambiano la giornata passata al mare. Insieme però,

hanno aderito al progetto "50 motivi per essere felici", ideato per l'occasione da Antonella Rutigliano per il Regina Margherita. Grazie a Marco Benvegnù, Barbara Lattanzio, Monica Aprile e a Monica Grossi che ha fatto diventare il "capitano" Tony Zuccato, Maria Crafa, Marianna Iavicoli, Antonella Pennazio, Pia Maludrottu e Elvira Compagnoni. Un ringraziamento corale a tutti i coscritti, parenti e amici che ci hanno aiutato a realizzare tutto questo, anche le piccole Alessia e Simona: "il nostro futuro prossimo".

## Riva, Mercatino di Santa Lucia e Presepe Vivente

Domenica 13 i banchetti in piazza, mercoledì 23 rivive la notte santa con 60 figuranti



Due appuntamenti natalizi per la nuova Pro loco di Riva. Si comincia domenica 13 dicembre con il Mercatino di Santa Lucia in Piazza Parrocchia. Dalle 9 alle 17, ci saranno diversi banchetti allestiti da artigiani e produttori locali; presenti tutto il giorno anche il banchetto degli Alpini, che distribuiranno tè e cioccolata e raccoglieranno fondi per Telethon, e quello della Pro loco, che distribuirà vin brulé. Sempre a cura della Pro loco sarà uno spazio dedicato ai bambini, la Capanna di Babbo Natale. Alle 15,30, a Palazzo Grosso, spettacolo per famiglie, una rivisitazione ancora più giocosa del Canto di Natale di Dickens. A seguire chi desidera potrà visitare con una guida le sale del piano nobile. Mercoledì 23 dicembre ritorna il Presepe Vivente, con oltre 60 figuranti: il Centro di Riva si trasformerà per una notte e farà un tuffo indietro nel tempo di duemila anni. La piazza della Parrocchia ospiterà la capanna di Maria e Giuseppe con gli immancabili bue e asinello. Davanti al Comune apparirà il piccolo paese di Nazaret con le sue botteghe, gli antichi mestieri e gli antichi artigiani all'opera. Si potranno assaporare i gusti genuini delle focacce calde e ci si potrà ristorare con del

buon vin brulé (o della cioccolata calda per i bambini). Come nella tradizione, per riscaldare l'ambiente ci saranno fuochi e ceppi accesi, ma faranno la loro parte anche pecore e capre. Piazza Terzo millennio, invece, diventerà un antico insediamento romano. Dal suo castello Erode potrà ammirare i giochi dei gladiatori che si esibiranno nell'anfiteatro. I soldati romani partiranno dal loro accampamento per eseguire il censimento ordinato da Augusto e per controllare la situazione in città. Si potrà anche ammirare un antico tempio ebraico dove i sacerdoti compiranno tutti i rituali prescritti dalla Legge. Quest'anno, al presepe è abbinata una novità: se la sera del presepe ogni famiglia e ogni casa accenderà un lumino e lo metterà sul davanzale della finestra, tutto il paese si accenderà di una luce speciale e la gioia del presepe accompagnerà tutti i rivresi fino a casa. In tutti i punti vendita di Riva e di Pessione saranno in vendita dei luminari bianchi. Con il contributo di un euro sarà possibile prenderne uno e portarlo a casa, in attesa della sera del 23. Il ricavato sarà donato ai ragazzi dell'oratorio per finanziare la GMG a Cracovia di luglio.



**Maurizio Calzature, oltre alle sue tradizionali marche di calzature di qualità, vi offre una vasta gamma di PANTOFOLE, un ricco assortimento di CAPPELLI UOMO e DONNA e tanti accessori**

**VIA CARLO ALBERTO 5, a 2 passi dall'Arco**



**Tel. 011 9423555**  
**www.facebook.com/mauriziocalzaturestore**

# CLINICAR

## AUTOCARROZZERIA



### Convenzionata con le Migliori Compagnie Assicurative!

La convenzione viene fornita direttamente dalle Compagnie per dare un servizio completo al cliente:

Ricambi originali e lavoro fatto a regola d'arte, con la massima esperienza.

Provateci o chiedete a chi è già stato da noi:

constaterete che non sono frottole...

- **SOSTITUZIONE CRISTALLI**
- **SOCCORSO STRADALE**
- **VETTURE DI CORTESIA**
- **ASSISTENZA LEGALE E ASSICURATIVA**
- **PREVENTIVI GRATUITI**



**GARANZIA A VITA**  
SU TUTTI GLI INTERVENTI

**Carrozzeria Clinicar SRL**

Via Fratelli Gambino,11 (zona industriale Fontaneto)  
10023 Chieri (TO)

Tel. 011.940.01.88 - Fax 011. 940.95.59

**AUGURI**

info@clnicar.it -www.clinicar.it

**AUGURI**

## SPECIALE AUTO INVERNO



# Tanti regali: anche per l'auto

Le idee per gli appassionati delle quattro ruote: dalle griglie cromate ai copricinture



La vasta gamma di accessori per gli automobilisti rende la scelta molto difficile. Tra kit di manutenzione, aspirapolvere, alettoni ed esperienze di guida la scelta è molto ampia.

Fare un regalo non è mai un'impresa facile, si passano intere giornate a cercare il presente ideale per un nostro amico, che spesso non risulta per niente azzeccato e finisce su uno scaffale a prendere polvere. Se non ci si vuole rifugiare dietro il classico "basta il pensiero" bisogna assecondare i gusti, puntando principalmente sulle passioni del nostro amico/consorte. Per gli

appassionati delle quattro ruote la scelta può ricadere su molte alternative interessanti, puntando sui regali per l'automobile, da alcuni gadget perfetti per la manutenzione della vettura, ad un giro in pista a bordo di una supercar.

#### Esterni

Le idee per abbellire un'auto partendo dall'aspetto esteriore sono innumerevoli. Qualsiasi negozio di ricambi ha a disposizione una vasta gamma di accessori, per abbellire ogni singolo elemento della vettura. Griglie cromate, gruppi ottici allo xeno, luci diurne a LED sono accessori di solito presenti di serie

**CARROZZERIA** **AUGURI**  
**VILLANOVESE** di DI PACE & GANCIAN  
 Via V. Veneto, 34  
 Tel. 0141.94.82.04 - Fax 0141.94.52.87  
 14019 VILLANOVA D'ASTI

**CC CENTRO COLLAUDO CHIERESE**

**REVISIONI**

MOTORIZZAZIONE CIVILE

**MCTC**  
OFFICINA AUTORIZZATA

**Auto e Camper**  
**Autocarri fino a 35 q.li**  
**Motocicli**  
**Ciclomotori**  
**Noleggio Furgoni**

Strada della Rezza, 3 - 10023 Chieri (TO)  
 Tel. 011.942.72.10  
 www.centrocollaudochierese.com

**ECO 2000 S.r.l.**

**CENTRO DEMOLIZIONE AUTOVEICOLI**

**RITIRO A DOMICILIO DELLA VOSTRA AUTO DA DEMOLIRE**

**RADIAZIONE TARGHE AL P.R.A.**

**VENDITA DI RICAMBI USATI**

**SOCCORSO STRADALE**

Strada Padana Inferiore, Km 22.800  
 RIVA presso CHIARI (To)  
 Tel. 011.9468779 - Cell. 331.7675354

# automobile



su vetture di segmento premium, ma ciò non li rende inaccessibili, anzi sono perfetti come idea regalo per un appassionato. Oltre ad abbellire l'auto in termini di eleganza, si può puntare sulla sportività, magari con dei kit estetici appositi, un nuovo paraurti o dei terminali di scarico cromati, niente rende meglio l'idea di auto sportiva di un bel alettone posteriore. Un'auto anche datata può trovare nuova vita grazie ad un regalo azzeccato, anche un semplice adesivo può cambiare drasticamente l'aspetto della vettura.

#### **Interni**

Per l'interno dell'auto la scelta è ancora più ampia. Anni di viaggi,

serate in città e giornate a mare rendono noioso entrare in auto e trovarsi nello stesso abitacolo ogni volta, come migliorare l'ambiente e perché no, anche il feeling di guida? Si può partire dai piccoli dettagli, come un nuovo pomello del cambio, magari rivestito in pelle o con qualche disegno particolare. Un navigatore GPS per chi ne è ancora sprovvisto può rendersi utile per non fermarsi a chiedere indicazioni ogni volta che si va in viaggio. Oltre all'utile, c'è anche il dilettevole, i regali per l'automobile sono anche quegli accessori che migliorano parecchio l'impatto visivo dell'abitacolo, come dei copricinture sportivi colorati o una



pedaliera in acciaio spazzolato firmata Sparco. I vetri oscurati nascono per assicurare la privacy, ma anche una tendina parasole può svolgere tranquillamente lo stesso lavoro ed in più abbellisce l'auto se si sceglie un disegno simpatico.

#### **Accessori**

Se si punta su un accessorio, si passerà fin troppo tempo a decidere quale è quello giusto, per il semplice motivo che ce ne sono fin troppi. Partendo dalla manutenzione della vettura, esistono numerosi kit di pronto soccorso, ideali per ogni situazione di emergenza. I kit di manutenzione anche si rivelano un'ottima idea, spazzole, deodorante per interni e magari anche un aspirapolvere, alimentato dalla presa accendisigari. Se il regalo va fatto ad una persona che viaggia molto si può optare per un conte-

nitore termico a batteria, ideale per tenere fresche le bevande o preservare il calore del caffè, visto che effettua entrambe le funzioni. Per i guidatori più sbadati ci sono anche gli estintori da 1Kg. Per chi ama la velocità ma non può permettersi un'auto capace di generare quel tipico suono aggressivo generato da un V12, esistono dei trasmettitori radio, capaci di generare il forte rombo di un motore sportivo, permettendo di ascoltarlo nella propria vettura semplicemente utilizzando il proprio sistema di infotainment. Se non basta ascoltare solo il suono, si può anche provare l'esperienza di guidare una Ferrari in pista, acquistando un pacchetto che include una serie di giri in pista con un pilota esperto.

## AUGURI BUONE FESTE

Autoriparazioni  
L'Amico Riparatore  
di Dngaro Danilo



Vendita Automobili Multimarcas  
Nuovo - km zero - Usato - Finanziamenti

Viale A. Diaz, 22 - 10023 Chieri (TO)  
Telefono e Fax: 011-9472368

E-Mail: lamicoriparatore@virgilio.it - www.aposto.it



347.733.39.90

M.C.T.C.  
n° 25

## CENTRO REVISIONI AUTO

AUTORIZZAZIONE N° 25  
OFFICINA RIPARAZIONI

APERTO TUTTI I GIORNI  
E SABATO MATTINA

Via Riva, 35 - 14021 BUTTIGLIERA D'ASTI (AT)  
Tel./Fax 011.99.21.965 - 347.733.39.90

# SPLENDOR

di Trucco Dario & Danilo

## CARROZZERIA

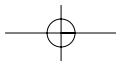
## AUGURI

☎ 803.803  
europ assistance



SOCCORSO STRADALE 24 H - GARANZIA TOTALE DELL'INTERVENTO  
INDENNIZZO DIRETTO DELLE COMPAGNIE ASSICURATIVE - AUTO SOSTITUTIVA  
RIPARAZIONE AUTO CON DANNI DA GRANDINE

14019 VILLANOVA D'ASTI - Strada Statale, 10 - Tel. 0141-94.60.58 - Cell. 328 450.60.67/8

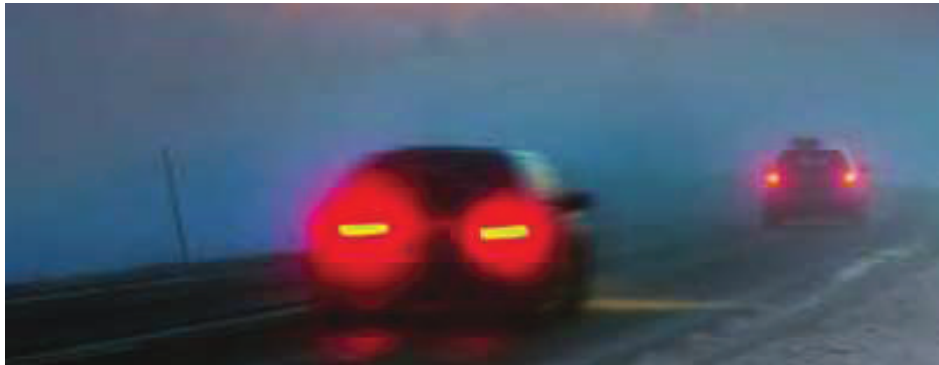


## SPECIALE AUTO INVERNO

# Nebbia? Ecco cosa fare per non correre rischi

Quello che bisogna fare (e non bisogna fare) per viaggiare sicuri anche con una visibilità scarsa

La chiamano "nebbia Killer", ma se c'è qualche killer in giro quello è seduto al posto di guida di un veicolo e si comporta in modo incosciente. L'inverno ormai è arrivato e con lui anche condizioni atmosferiche non proprio ideali. Tra queste, una delle più pericolose, anche se meno frequente di un tempo, è proprio la presenza della nebbia che riduce la visibilità e a volte rende il manto stradale scivoloso. E proprio per scongiurare il verificarsi di incidenti stradali, spesso causati da comportamenti imprudenti, da tempo il Ministero dell'Interno ed il Ministero delle Infrastrutture e quello dei Trasporti hanno pianificato una strategia comune. Si tratta della prima di



una serie articolata di azioni atte a migliorare la gestione del traffico, che si avvarranno anche dell'ausilio di

tecnologie sofisticate. Nel frattempo è utile ricordare poche, ma buone, norme di comportamento in caso di presenza di nebbia: - informarsi prima del viaggio sulle condizioni meteo e di traffico, chiamando il Call Center Viabilità Autostrade per l'Italia al n. 840.04.2121 e sintonizzarsi sulle frequenze del canale Isoradio Rai 103.3; - viaggiare ad una velocità inferiore ai 50 km/h e mantenere un'andatura moderata e costante, in particolare quando la visibilità è inferiore a 100 metri;

- fare un corretto uso delle luci: dei fendinebbia anteriori, della luce posteriore per nebbia e della segnalazione luminosa di pericolo (quattro frecce) in caso di improvvisi rallentamenti;

- mantenere la distanza di sicurezza. E' pericoloso e superficiale pensare che la nostra ipertecnologica berlina munita di tutti i più moderni sistemi abs, esp, e i più protettivi airbag, possa vincere le leggi della fisica. Se viaggiamo a 100 km/h e ci servono circa 85 metri per fermarci fra tempo di reazione e frenata, e la visibilità è di 30-40 metri, alla prima macchina ferma (o in forte rallentamento) ci andremo ad infilare, sicuri. E' matematico;

- fare particolare attenzione alla segnaletica sia orizzontale che verticale sulla strada, per avere un sicuro riferimento nella guida;

- non affrontare un percorso sul quale è segnalata nebbia se si è stanchi o affaticati;

evitare di accodarsi ai veicoli che precedono a maggiore velocità di quella che ritenete adeguata e sostenibile in quelle condizioni;

- evitare soste sulla corsia di emergenza se non per motivi di assoluta necessità (guasto del veicolo con impossibilità a procedere; malore; ecc); in tali casi azionare le luci intermittenti e quelle di posizione, mantenendo il faro rosso antinebbia acceso. Se il conducente scende dalla vettura deve indossare assolutamente il giubbotto retroriflettente; - portare a bordo un telefono cellulare, per effettuare eventuali richieste di soccorso senza scendere dal veicolo e senza muoversi a piedi lungo le carreggiate.

- l'incremento delle pattuglie sui tratti di autostrada gravati dalla nebbia. Un consiglio finale: chi non si sente di affrontare la fatica e i rischi della guida in mezzo alla nebbia deve avere il coraggio di rinunciare al viaggio, attivando le possibili alternative. Se ci si trova dentro l'autostrada e cala improvvisa una nebbia fitta, se si vive l'angoscia della situazione, si abbia il coraggio di uscire al primo casello e percorrere strade statali, ci si stanca meno, ci si può fermare più spesso e il rischio forse è più governabile.

**AUGURI DA**  
Carrozzeria **I.D.M.**

I.D.M. snc di Iannuzzi Didier & Miraglia Davide

**SOCCORSO STRADALE 24/24 - AIUTO di CORTESIA**  
Via Roma, 50 - Moriondo Torinese (TO) - carrozzeria.idm@libero.it  
Tel./Fax: 011 987 60 16 - Didier: 335 617 88 81 - Davide: 347 423 05 83

**CHIERI CAR**  
s.n.c. di TOZZI DONATO e FIGLI

**AUTORIPARAZIONI MULTIMARCHE  
SERVIZIO GOMME e ASSETTO RUOTE**

**VIA MONTALE, 5 a CHIERI**  
Tel. 011.941.25.15 - Fax 011.940.27.49 chiericar@libero.it

**CARROZZERIA  
PACE**  
di MONACO CARMINE & C.  
s.a.s.

*oltre 50 anni di esperienza  
al vostro servizio*

**AUGURI**

Via Il Giugno, 16 - Chieri (TO) Tel. 011.942.25.32- Fax 011.941.41.53 email: car.pace@tin.it

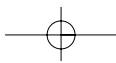
**Macchine grandinate...no problem!**  
**RIPARAZIONE O SOSTITUZIONE RAPIDA DI  
PARABREZZA, LUNOTTO, CRISTALLI**

**VERNICIATURA A FORNO**

**RIQUADRATURA SU BANCO SCOCCA**

**SOCCORSO STRADALE**

**ESPLETA PRATICHE ASSICURATIVE**



100torri.it - 100torri.it-100torri.it - 100torri.it-100torri.it - 100torri.it-100torri.it -

# Alcuni dei nostri 'scoop' di novembre

## Chieri, nasce un mini-festival dei beni comuni, con Biennale Prossimità

Il Festival dei Beni Comuni 'sposa' la Biennale di Prossimità: a luglio, Chieri ospiterà una versione ridotta del Festival, in collaborazione con questa associazione...

## Chieri, i conti della Fiera: polemiche su E-Twenty e Slow Food

I conti della Fiera fanno discutere come (e più) della Fiera stessa. Mentre comune, associazioni e operatori economici si interrogano su quale sia, per il futuro, la formula vincente per un evento che ha comunque speso 37 candeline, senza una interruzione dal 1979, si è scatenata la polemica sui costi: perché, se è vero che 32 mila euro a bilancio per un evento così possono sembrare pochi, è però inevitabile che, con la penuria di risorse che il Comune ribadisce in ogni circostanza, siano viste con particolare attenzione, soprattutto dagli addetti ai lavori, le singole voci di spesa. E non è sfuggita a molti di questi la cifra più alta, 10 mila euro di contributi dati alla Associazione E-Twenty...

## Ospedale unico, Martano: si vende parte dell'attuale per fare cassa

"Si passa dalle parole agli atti ufficiali. Non sono ancora fatti concreti, ma la situazione è favorevole." Così il sindaco di Chieri, Claudio Martano, commenta l'incontro avvenuto lunedì scorso in Regione tra l'assessore alla sanità Antonio Saitta, i vertici dell'asl 5

con in testa il direttore generale Uberti e i sindaci dei tre comuni che all'interno dell'Asl 5 dispongono attualmente di un ospedale: oltre Chieri, il sindaco di Moncalieri Paolo Montagna e quella di Carmagnola Silvia Testa.

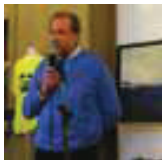
## Chieri, parcheggio dell'Oasi: stop ai lavori, manca il parere della Soprintendenza



Per il parcheggio dell'Oasi bisognerà aspettare. "Abbiamo l'accordo col condominio - dice l'assessore ai lavori pubblici, Massimo Ceppi - ed è stato individuato il professionista che sta redigendo il progetto. Ma abbiamo un rallentamento, dovuto alla necessità di acquisire il benestare della Soprintendenza. La zona è tutelata, i tempi slittano. Ma il lavoro si farà appena possibile."

## Savio (5 Stelle): serve più partecipazione, oggi decide tutto la maggioranza

La Fiera? Come tutto il resto, è decisa dall'alto. L'opposizione? "Spiazzata, tutte le decisioni sono prese dalla maggioranza, è uno strapotere."



## Chieri, la videosorveglianza al semaforo del Murè ha già portato 160 mila euro di multe!

Tra "Vistared" e "Città sicura", è una vera 'strage'. La polizia municipale ha reso noti i dati relativi ai passaggi col rosso e a quanti sono stati 'beccati' con auto non revisionata.

I conti sono presto fatti: nelle casse comunali sono entrati (o entreranno nelle prossime settimane) quasi 160 mila euro di multe da un solo semaforo...

## Chieri, tre negozi al posto della ex fabbrica Gunetti?



I permessi a costruire in deroga rischiano di diventare l'attività prevalente (oltre che la più chiacchierata sul piano politico) degli uffici tecnici del comune di Chieri.

Si è tutt'altro che spenta l'eco delle infinite discussioni per l'ex mulino Berruto 'licenziato' come prossimo supermercato, che già arrivano altre richieste: l'ex fabbrica Gunetti di Corso Torino potrebbe, secondo le intenzioni dei proprietari, dare vita ad una nuova attività commerciale.

## CRONACA - Controlli dei Carabinieri nel fine settimana: a Baldissero sventati 6 furti, a Pecetto un arresto per spaccio di droga, a Santena una denuncia per furto in supermercato



Carabinieri impegnati in forze, nello scorso week end, con il coordinamento del capitano Antonello Formichella comandante della Compagnia di Chieri: il lavoro di controllo e prevenzione ha portato risultati di rilievo. Sabato scorso, a fronte di due furti portati a termine a Baldissero, ne sono stati sventati ben sei nella stessa zona: denunciati a Villastellone un pregiudicato albanese, trovato in possesso di coltello a serramanico e arnesi per scasso, e un italiano con oggetti che lasciano pensare la sua intenzione di spacciarsi per carabiniere. A Santena, denunciata una donna rumena per furto in un supermercato. A Pecetto, arrestata una persona per spaccio di droga in una discoteca.

## Abbonarsi alle 'news' per sapere tutto 'prima'

100torri.it, il nostro quotidiano on-line, continua a sfornare notizie a raffica. Chi vuole essere certo di non perdersi le più importanti, può abbonarsi alla newsletter: riceverà al proprio indirizzo e-mail, in tempo reale, il meglio della home page: cronaca, attualità politica, arte e cultura, sport. E le rubriche: dalle mostre d'arte in Piemonte ai concerti di musica classica, dai fumetti alle offerte di lavoro, dalle ricette di cucina alla moda e alla poesia. Per non parlare delle video notizie.

## I necrologi, per far sapere subito

I necrologi sul web stanno prendendo piede. 100torri.it ha iniziato a settembre questo servizio, in collaborazione con le agenzie chieresi La Cattolica e Rostagno, e sono già parecchie decine le persone che lo hanno utilizzato. L'informazione on-line è preziosa soprattutto per la sua tempestività: nella triste circostanza, consente infatti di avvisare in tempo reale su orario e luogo della cerimonia, prima e meglio di quanto si possa fare con i tradizionali manifesti.

Per info: 011-9412786 - [centotorri@tin.it](mailto:centotorri@tin.it)

Onoranze Funebri  
**La Cattolica**

GRUPPO  
FIASSA

Via De Maria, 4 - 10023 CHERI  
Tel. 011 947.23.10 - Fax 011 947.25.53  
E-mail: [lacattolica@gruppoafiassa.it](mailto:lacattolica@gruppoafiassa.it)

Via Indipendenza, 18 - 10046 Poirino  
Via Vitt. Veneto, 51 - 14019 Villanova d'Asti

AGENZIE DEL GRUPPO PRESENTI A:  
Avigliana "Cortese" - Rivoli "Bandano"

Onoranze e Trasporti Funebri

**Rostagno**

Numero Verde: CHERI, CAMBIANO, SANTENA,  
FROBARELLO, PECETTO Use.

Tel. 011-9440254 011-9413232 011-6812099

Disponibilità continua Servizi in ogni località

ANIMALI

## Cani e gatti, c'è un regalo di Natale anche per loro..

Dal tiragraffi all'osso da sgranocchiare, fino al classico collare nuovo

In giro c'è aria natalizia. Tutti ci fermiamo davanti alle vetrine luminose cercando i regali per i nostri familiari, per i nostri amici e, più in generale, per i nostri cari. E perché no, anche per i nostri amici a quattro zampe. Cane e gatti infatti, chi ne ha in casa lo potrà confermare, sono considerati veri e propri familiari: creature con una loro personalità che non possono non conquistarsi il nostro amore. Per Natale molti fanno dei doni anche a loro, per aiutarvi abbiamo deciso di proporvi dieci idee regalo per i vostri cani e per i vostri gatti.

**Se avete un gatto.** I nostri amici felini sono creature molto indipendenti, in genere non hanno bisogno di molto, ma se volete renderli davvero felici, optate per un dono che possa essere loro "utile". Al primo posto abbiamo i giochi per felini: il vostro gatto non potrà che adorare questo dono. Inoltre non è necessario acquistarne uno, potete anche realizzare un gioco con le vostre mani. Al secondo posto fra i migliori regali per il vostro gatto, abbiamo i "premietti", gustosi snack per gatti, per regalare anche a loro un cenone natalizio. Un'idea alternativa può essere l'acquisto di un tiragraffi: non è solo utile ma anche molto amato da questi animali. Infine se ne avete la possibilità, potete regalare al vostro gatto un piccolo



amico con cui giocare. I gattini sono pieni di gatti abbandonati e bisognosi di affetto.

**Se avete un cane.** Se avete come animale domestico un cane, con-

siderate che anche per lui è importante giocare, così come per il gatto: scegliete per lui un pallone o un sonaglino, ce ne sono

delle più svariate forme. Un'altra soluzione può essere l'acquisto di un osso da sgranocchiare, è molto importante per la digestione e la salute dei denti. Ma non solo: il cane in genere viene portato a passeggio ed un bel dono può essere un nuovo guinzaglio o un cappottino se si tratta di una razza che ne ha la necessità. Queste sono alcune idee tradizionali ma si può pensare anche più in grande regalando al vostro cane una toilette rilassante in uno dei numerosi centri per animali che si trovano nelle nostre città.

**Regali sia per cani che per gatti.**

Se avete sia un cane che un gatto e, come per i figli, non volete fare differenze, ci sono delle proposte anche per voi. Potete regalare ai vostri cuccioli un bel collare: in commercio ce ne sono davvero molti e potete sceglierne uno che rispecchi la personalità del proprio animale. Non solo: un altro regalo gradito e adatto sia ai gatti che ai cani è l'acquisto di una morbida cuccia. Già, non quelle di legno fatte a casetta, ma quelle fatte di cuscino: morbide ed accoglienti. I vostri animali a quattro zampe la adoreranno per fare dei lunghi pisolini nelle giornate invernali.

Non dimenticate mai: non limitatevi a fare un semplice acquisto, scegliete un dono che potete usare insieme al vostro animale.

# ANIMAL SHOP... DALL'ALANO ALLA ZEBRA

CONSEGNA A DOMICILIO  
TOELETTATURA

AUGURI



SEGUICI SU



animalshopdallalanoallazebra






Viale Europa 1/H - Castelnuovo D.B (AT) - Tel. 011.9921994  
 Cell. 333.3464344 - dallalanoallazebra@virgilio.it - www.dallalanoallazebra.it  
 Da lunedì a sabato 8,30-12,45 /15,30-19,30 - DOMENICA CHIUSO



# Anestesia: se la conosci non fa paura

L'anestesia è una pratica indispensabile in medicina veterinaria, poichè consente non solo di effettuare interventi chirurgici, ma anche di eseguire manovre fastidiose (estrazione forasacchi, radiografie, esami del sangue...), soprattutto su pazienti non collaborativi, minimizzando il loro stato di stress e di paura. Non esistendo protocolli anestetici applicabili in assoluto, essi devono essere personalizzati sul singolo paziente. Ad esempio un cane epilettico avrà un protocollo anestesiológico diverso da un cane cardiopatico e una sedazione per fare una radiografia sarà diversa da un'anestesia totale necessaria per effettuare un intervento chirurgico. Inoltre prima di anestetizzare un paziente è di fondamentale importanza essere a conoscenza di eventuali patologie; per questo è indispensabile eseguire una visita, esami del sangue per valutare la funzionalità degli organi principali ed eventualmente un esame cardiologico con uno specialista.

Nelle moderne strutture veterinarie per eseguire interventi di chirurgia viene normalmente utilizzata l'anestesia gassosa, la stessa che si adopera nei grandi ospeda-



li di medicina umana. Questo tipo di anestesia prevede una sedazione per tranquillizzare il paziente, seguita dall'iniezione endovenosa di un anestetico di breve durata e dalla successiva intubazione paziente e proseguimento dell'anestesia col gas.

Il vantaggio principale di questo tipo di anestesia è la sua sicurezza, perché a differenza dei farmaci iniettabili, ci permette di modulare la profondità dell'anestesia a seconda del momento chirurgico e delle condizioni del paziente, evitando rischi per il fegato ed i reni. Inoltre durante tutto l'intervento la funzionalità cardiaca e respiratoria vengono monitorate tramite apparecchiature. Ovviamente questo ci consente di operare

anche animali anziani o con problemi di salute. Per manovre più veloci si utilizzano di solito a farmaci iniettabili di minor durata e che garantiscono un'anestesia più leggera; è inoltre possibile antagonizzarli, cioè risvegliare l'animale in pochi minuti.

Esiste una scala di rischio anestesiológico utilizzata anche in medicina umana chiamata "ASA" assegnata in base allo stato di salute del paziente. Questa scala parte da 1 nei pazienti sani e arriva fino a 5. Non esiste in anestesia il rischio "0". Con le corrette procedure si minimizzano i rischi ma purtroppo non li possiamo eliminare del tutto.

Un paziente che dorme non è necessariamente un paziente che

non sente dolore ed è per questo motivo che il lavoro di un anestesista non può prescindere da un attento e adeguato trattamento del dolore, prima, durante e dopo ogni intervento chirurgico. Un animale che non sente dolore riprende velocemente a mangiare, a muoversi e a giocare, riattivando tutti i meccanismi fisiologici che lo condurranno ad una pronta guarigione.

**Per maggiori informazioni:**  
**AMBULATORIO**  
**VETERINARIO**  
**ASSOCIATO ALFIERI**  
[www.ambulatorioalfieri.it](http://www.ambulatorioalfieri.it)  
[info@ambulatorioalfieri.it](mailto:info@ambulatorioalfieri.it)  
**Chieri : Via Padana Inferiore,**  
**27 - Tel. 011 9427256**  
**Seguiteci su**



## Ambulatorio Veterinario Associato Alfieri



**OFFERTA Dicembre e Gennaio**

**prima visita + parassitologico fecale + test Giardia**

**40 euro invece di 65**

Via Padana Inferiore, 27 Chieri (TO) Ingresso in Via Albini, 2

Tel e fax 011/9427256 011/9471261

[www.ambulatorioalfieri.it](http://www.ambulatorioalfieri.it)



ASSOCIAZIONE SPORTIVA DILETTANTISTICA

**graitesca**  
**RIPING CLUB**



**SCUOLA DI EQUITAZIONE ADULTI E BAMBINI (PONY CLUB)**

**PONY DAY - FESTE DI COMPLEANNO**  
**SOGGIORNI ESTIVI DI EQUITAZIONE**

Telefonare a Giulia 347 1268399

CASCINA GRAITESCA, 1- 10020 CAMBIANO (TO) - Strada per Chieri

Cell. 338 940 27 01 E-mail: [info@equiconser.com](mailto:info@equiconser.com) - web site: [www.equiconser.com](http://www.equiconser.com)



ARTE &amp; SPETTACOLO

## Ecco il Calendario Appendino 2016

*Pulcinella, Pantalone e i monumenti del Piemonte*

È uscito il Calendario 2016 dell'artista chiese Guido Appendino. La copertina e la IV di copertina hanno in primo piano le maschere di Pulcinella e di Pantalone con i monumenti del Piemonte.

Questi i temi dei mesi:

Gennaio: **Il duomo di Torino**

Febbraio: **La sacra di San Michele**

Marzo: **Roma- Torino- Genova**

commissionata dalla Dott.ssa Pittarello, soprintendente ai beni artistici ed architettonici del Piemonte, per la festa di fine carriera (le tre città sono quelle in cui la Dott.ssa ha esercitato i 30 anni di attività)

Aprile: **Museo Pietro Micca**

Maggio: **Torino Cinema** fatto per il museo del cinema ospitato nella Mole Antonelliana

Giugno: **Caval d'Bruni**

Luglio: **Forte di Fenestrelle** (che era il monumento simbolo della Provincia di Torino)

Agosto: **Andezeno** fatto per la sagra del cardo e della cipolla. In questo dipinto sono rappresentate le due chiese di Andezeno, le cipolle, le zucche,



i cardo e la bottiglia del Freisa  
Settembre: **Palazzo Madama di Torino**

Ottobre: **La cittadella di Torino**

Novembre: **L'Arco di Chieri**  
Dicembre: **Fiera del libro di Torino**

Tutti questi 12 soggetti sono stati riprodotti nel corso degli anni, in occasione di manifestazioni particolari, sulle Scatoline Metalliche Leone da collezione.

Guido Appendino sta già progettando i calendari del 2017 e del 2018 per poter riprodurre altre maschere: Arlecchino, Gianduia, Balanzone, perché... si è divertito moltissimo a rappresentarle.

## I Cori di Montaldo e Andezeno insieme per il Natale



**D**oppio Concerto per i Cori parrocchiali di Montaldo e Andezeno che quest'anno si esibiranno insieme per celebrare il Natale nei giorni di **venerdì 18 e domenica 20 dicembre**. Una quindicina di coristi montaldesi e oltre 20 coristi andezenesi si esibiranno, diretti dal Maestro Franco Uberto, con l'accompagnamento della tastiera di Fiorenza Uberto e delle chitarre di Lucio Zorzo e dei bambini dell'Oratorio di Andezeno. Franco Uberto è anche compositore e arrangiatore e, per l'occasione, ha messo mano al tradizionale repertorio di Canti di Natale e Musiche

Liturgiche rendendole molto più ritmiche e vivaci. Il Maestro Uberto ha musicato anche un antico canto "Gesù Bambin l'è nato", da sempre cantato nella chiesa della Trinità ma di cui non si è mai trovato traccia in alcun testo scritto. Si preannuncia dunque una serata brillante quella del 18 dicembre al Salone delle Feste del Circolo di Montaldo, presentata da Valeria Martano e Gianpaolo Zamboni, dove il tema sarà "il confronto tra generazioni", una riflessione sui tempi che cambiano per guardare in positivo l'incontro tra la saggezza degli anziani e la domestichezza con la tecnologia di giovani e giovanissimi. La serata sarà anche occasione per rievocare i momenti più significativi vissuti dalla Parrocchia di Montaldo nel 2015, come le messe nei cortili e la visita del Vescovo Nosiglia, grazie alla proiezione di diapositive e alla lettura di brani e poesie. Domenica 20 dicembre sarà invece la volta di Andezeno che ospiterà nel salone di Piazza Italia un pomeriggio dedicato ai bambini. Dalle 14 in poi Oratorio e Comune organizzeranno "La magia del Natale" con giochi e laboratori, seguiti dal "Gran Galà della Magia" con la partecipazione di due illusionisti. Alle 17 si esibiranno nuovamente insieme i Cori parrocchiali di Montaldo e Andezeno, sempre con la partecipazione dei bambini dell'oratorio. Sia a Montaldo che ad Andezeno non mancheranno panettone, cioccolata calda e vin brulé per tutti.

*Giancarlo Vidotto*

di *Simoni Ornella*

**LAVORAZIONE  
ARTIGIANALE MAGLIERIA**

**DONNA UOMO  
BAMBINO**

**AUGURI**

Str. Baldissero, 49 - **CHIERI**  
Tel. 011 9478869 - Cell. 380.3203032

## In mostra le carte del nostro Medioevo

Una mostra importante per chiudere tre anni di lavoro. "Scrigni d'argilla - dice Angelo Gilardi, responsabile del progetto - è stata anzitutto una sfida. Condividere un progetto, le azioni e un budget impegnativo (453 mila euro). Ora, a distanza di 3 anni, possiamo dire che la sfida è stata vinta. Per la prima volta, enti pubblici e privati, associazioni e enti religiosi, hanno lavorato fianco a fianco. La mostra "Scrigni di Carta" vorremmo che fosse la ciliegina sulla torta. Con le ultime risorse del progetto e il contributo del Comune di Chieri, un gruppo di studiosi appassionato e competente, ha lavorato per rendere fruibile, accattivante e divulgativa una mostra di documenti d'archivio medioevali. I documenti sono spesso trascurati, ma sono la base della nostra storia e in ogni caso della nostra convivenza (Statuti e Ordinamenti dei Comuni). E raccontano la nascita e la storia di un territorio, il Chierese, che aveva già confini



precisi nel Medioevo. Saranno esposte carte straordinarie che riserveranno grandi sorprese, invitiamo tutti a vedere la mostra! E chiediamo a quanti verranno a visitare la mostra, che spero apprezzeranno, di lasciare un contributo simbolico di 1 euro. Un contributo per la cultura."

**Mostra "Scrigni di Carta. Il territorio chierese nei documenti medioevali".**

**Chieri, Oratorio San Filippo, Via Vittorio Emanuele II 63 - 12 dicembre 2015 - 31 gennaio 2016**

**(orario: sabato e domenica 10-12,30 e 15-18, su richiesta per classi e gruppi. Info: 388-2578278, segreteria@compagniadellachiocciola.it, www.compagniadellachiocciola.it**

**Inaugurazione: sabato 12 dicembre ore 10,30**

## "Gent ed Cher", la mostra e il libro

Per tutto il periodo natalizio sarà ancora visitabile in via Vittorio, all'interno del complesso San Filippo, la mostra fotografica *Gent ed Chér Cento ritratti di personaggi del nostro '900* alla quale è legata anche la pubblicazione di un volume, dallo stesso titolo, in vendita (Euro 12) nelle principali librerie. Chieresi "raccontati" da Valerio Maggio e Cesare Matta che rispondono ai nomi di: Antonio Avena, Vitale Badoglio, Marianna Bauducco *Marianin*, Domenico Bay, Piero Benedicenti, Bartolomeo Berruto *Tumlin*, Giovanni Berruto, Ernesto Bigliardi, Carlo Borra, Antonio Bosco, Beppe Bosco *'l Zep*, Mariuccia Bosco, Sergio Bossotti, Armando Brunetti, Don Lorenzo Burzio, Ottavio Burzio, Elide Carbutti, Paolo Carosso, Enzo Catarsi, Danilo Cattai, Dino Cerrato, Don Secondino Cerrato, Leo Chiosso, Serafino Cortevesio, Celestina Costa, Genesia Cravero, Paolo Cullino, Don Domenico Davide, Pietro Dellacasa, Pasqualino Di Tonno, Caterina Elia *Madalin*, Giuseppe Gai, Mario Gaiottino, Carlo Gallina, Silvio Galotti, Padre Giacinto Garelli, Giovanni Gastaldi, Silvio Geuna, Errico Gilforte, Beppe Gola, Padre Secondo Goria, Pietro Graziolo, Don Luigi Lucco Castello, Antonio Maggio, Giuseppe Maggio, Michele Maina, Angelo Manolino,



Francesco Manolino, Luciana Martano, Battista Marucco, Rosa Montanaro, Eugenio Matranga, Antonio Mosso, Giacinto Navone, Giuseppe Navone, Egidio Olia, Gina Olivotto, Don Giovanni Pavesio, Caterina Persico Tosco, Luigi Persico, Epifanio Pertuso, Luigina Piovano, Eugenio Quagliotti, Giovanni Raimondo *Falociu*, Pippo Rainero, Gabriele Ramello, Suor Maria Ratti, Casimiro Revelli, Ludovico Rigo *Vigot*, Cesare Roccati Giulio Rocco, Emilio Rolando, Angelo Ronco, Carlo Ronco *Violin*, Gino Rossetti, Battista Rufatto, Giovanni Salerno, Emidio Salvini, Giovanni e Mario Sapino, Luigi Saroglia, Giovanni Stacchino, Francesco Tabasso, Felice e Luigi Tabasso, Mario Tabasso, Saverio Tabasso, Don Biagio Tamagnone, Giovanni Tosco, Eugenio Troppino, Angelo Vasino, Giustina Vay *La Pluca*, Alfonso Vergnano, Giuseppe Vergnano, Igino Vergnano, Paolo Vergnano, Don Antonio Zappino.

## AUGURI DI BUONE FESTE

### COMPRESI NELL'ABBONAMENTO:

Sala pesi con assistenza e schede di allenamento personalizzato in funzione delle proprie esigenze

### CORSI MUSICALI:

- Spinning, walking
- Fitboxe, pump, tone up, total body, athletic gym, gag, total body condition
- Pilates, power yoga, ginnastica dolce, corpo libero, stretching, antalgica, ginnastica rieducativa, ginnastica posturale individuale e di gruppo
- Movida fitness, croosfit



**IN SEDE  
OSTEOPATA,  
MASSOFISIOTERAPISTA  
e NUTRIZIONISTA**

**ORARI: lunedì/venerdì 9.00 - 22.00 sabato 9.00 - 14,30**

**Via San Salvà, 30 - Santena (TO) Tel. 011.9494379**

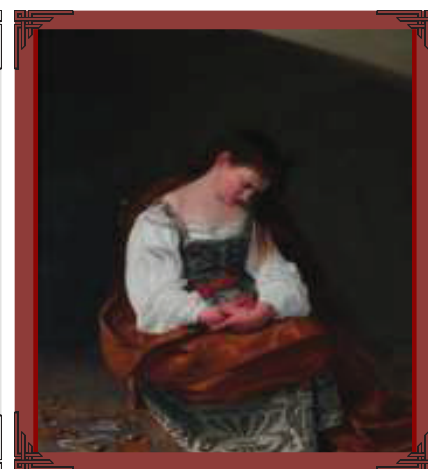
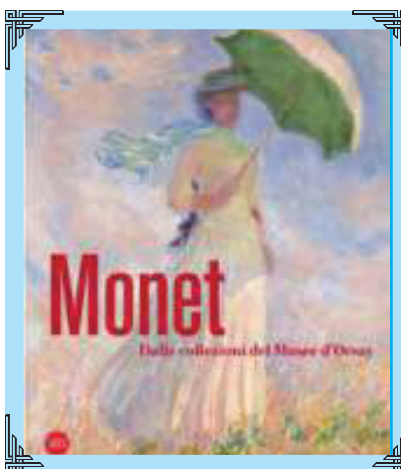
**email: palestra.newlife@yahoo.it**

**newlifelatuapalestra.it**

ARTE &amp; SPETTACOLO

# MOSTRE: Monet, Raffaello, Caravaggio...

di Raffaella Campagna



**R**icchissimo il panorama artistico torinese con interessanti eventi dedicati a tre grandi della storia della pittura: Monet, Raffaello e Caravaggio. La GAM ospita, fino al 31 gennaio, una grande mostra dedicata a **Claude Monet**, con 40 opere in mostra, di cui 5 mai esposte in Italia.

Torino, città sempre più culturalmente internazionale, ospitò, con grande successo, i capolavori di Degas (2012) e Renoir (2013); con Monet si chiude la trilogia delle mostre dei grandi artefici dell'Impressionismo. In prestito opere eccezionali e mai viste in Italia, come la celeberrima "Colazione sull'erba", fondata-

mentale per il percorso artistico di Monet. Audace è la nuova concezione della pittura en plein air che getterà le basi per la nascita del movimento Impressionista.

In mostra anche due straordinarie versioni della cattedrale di Rouen: qui il gioco di scelte cromatiche quasi antitetico rimanda alla messa a punto di serie e ripetizioni che egli compone tra gli anni Ottanta e la fine degli anni Novanta.

**Orari: da martedì a domenica: 10-19,30. Info: [www.mostramonet.it](http://www.mostramonet.it)**

Alla Reggia di Venaria, fino al 24 gennaio, la mostra "**Raffaello: il Sole delle arti**". Il fulcro della rassegna è costituito da un nucleo di celebri capolavori di Raffaello, che

evocano il racconto della sua prodigiosa carriera artistica, le persone che ha conosciuto, le diverse città dove ha vissuto. A documentare gli anni della sua formazione è una scelta di opere dei maestri che hanno avuto un ruolo fondamentale, vale a dire il padre Giovanni Santi, il Perugino, il Pinturicchio e Luca Signorelli. La mostra si accosta alla geniale personalità di Raffaello anche da un punto di vista inconsueto e imprevedibile, illustrando il suo impegno creativo verso le cosiddette "arti applicate", che tradussero nelle rispettive tecniche suoi cartoni e disegni nonché incisioni tratte dalla sua opera, e che nel corso del Cinque e Seicento costituirono il veicolo privilegiato per la diffusione e la conoscenza in Italia e nel resto d'Europa delle invenzioni figurative dell'Urbinate: arazzi, maioliche, monete, cristalli di rocca, placchette, smalti, vetri, armature, intagli.

**Info: [www.venariareale.it](http://www.venariareale.it)**

Il suggestivo Castello di Miradolo ospita, fino al 10 aprile 2016, la nuova mostra organizzata dalla Fondazione Cosso. In mostra circa 40 dipinti, molti dei quali mai visti prima d'ora in Italia, provenienti da istituzioni museali e da collezioni private italiane ed estere, per offri-

re ai visitatori una mostra raffinata ed elegante che mette a fuoco il genio di **Caravaggio**, sognato, cercato e guardato da straordinari maestri caravaggeschi che raccontano la realtà e con essa la vita.

Il pubblico ammirerà la celebre Maddalena di Caravaggio, della Galleria Doria Pamphilj di Roma, una delle invenzioni più sorprendenti del Maestro, fondamentale per comprendere lo sviluppo della sua arte. L'opera è esposta per la prima volta in Piemonte e apre il suggestivo e spettacolare confronto con il tempo di Caravaggio, in cui artisti di tutta Europa arrivano a Roma per conoscere i segreti di colui il quale rivoluzionerà per sempre la pittura. Si riconferma con questa mostra l'attenzione della Fondazione Cosso per la sinergia tra le arti; ne nasce una colonna sonora dedicata, frutto di uno studio comparato tra pittura e musica.

**Orari: Giovedì e venerdì: 14.00/18.00 - Sabato, domenica e lunedì: 10.00/18.30**

**Chiuso il martedì e il mercoledì. Il Castello di Miradolo sarà chiuso il 24 Dicembre.**

**Info: 0121/502761.**

PUNTI *Sma*

**AUGURI GIEMME**

**CENTRO MERCATO**

di FIORASO E MASIERO

VASTO ASSORTIMENTO  
GENERI ALIMENTARI E  
PRODOTTI PER LA CASA  
CARNI, SALUMI E FORMAGGI  
DI PRIMA QUALITÀ

14022 CASTELNUOVO DON BOSCO (AT)  
Piazza Dante, 6 - Tel. 011/987.63.97

IL CORTILE  
DEI BIMBI  
di Griffo Michela

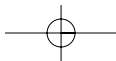
PANNOLINI  
PILLO

TORTE  
DI PANNOLINI

OMOGENEIZZATI  
BIO

ARTICOLI PER  
BAMBINI

Via V. Emanuele II, 16 CHIERI  
Via N. Fabrizi, 56 TORINO  
[www.ilcortiledebimbi.it](http://www.ilcortiledebimbi.it)



29 CENTOTORRI SPORT

# Pallavolo, è qui la festa

Il ritorno del volley di serie A al PalaMaddalene: tanta gente, entusiasmo e anche... risultati

di Gianni Giaccone

Inutile nascondere: c'era un po' di paura, di diffidenza tipicamente chierese, nella lunga vigilia che ha preceduto l'inizio dell'avventura in serie A2 del Fenera Chieri '76. Molti pensavano che il salto di categoria avrebbe rappresentato uno scalino troppo alto per una società che fa di necessità virtù, che non ha (tanto per essere chiari) i soldi di chi in passato ha scalato le vette del volley nazionale e che dunque ha dovuto, per la nuova festa, comprare vestiti nuovi non costosi, puntando sull'originalità e comunque e sempre sul risparmio. Una dozzina di anni fa, alla prima volta in A2 della 'collega' Pallavolo Chieri, era tutto diverso: c'erano sponsor e ambizioni coltivate con ingaggi veri, si puntava chiaramente in alto. Ora, non è che dopo un po' di partite andate bene, dopo qualche vittoria inattesa, si debba subito pensare che ogni traguardo è possibile, ma una cosa è certa: la squadra, il gruppo, la società, hanno fatto il piccolo miracolo di riempire nuovamente di entusiasmo il PalaMaddalene, di costringere parecchie centinaia di chieresi, la



Foto Matteo Maso

domenica delle trasferte, ad impugnare il telecomando della Tv per cercare quel canale del televideo che dà in tempo reale il punteggio dei set. Un piccolo miracolo,

appunto. Per coach Gallo, per la capitana-mamma Natalia Serena, per tutta la squadra e, ovviamente, per il presidente Filippo Vergnano e tutta la società, il traguardo resta

la salvezza. "Ma ci divertiremo tanto", diceva dopo una delle prime partite un ex allenatore del volley chierese del tempo che fu. E ci stiamo proprio divertendo.

## Basket, Torino comincia tra alti e bassi

Non è stato proprio come i tifosi gialloblu si erano immaginati l'esordio, dopo ventitré anni, nella massima serie di basket per la Manital Auxillium Cus Torino, ciò nonostante alla settima giornata un Palaruffini stracolmo ha potuto godere alla grande della vittoria di Mancinelli e compagni ai danni dell'acerrima nemica di sempre l'Armani Jeans Milano.

La dirigenza torinese aveva preventivato fin da subito un inizio in salita, e così è stato. L'assenza di Dj White, causa frattura ad una mano, si è fatta sentire e non poco, Miller autore di una pre-season da urlo, nelle prime giornate è sembrato quasi spaventarsi della sua stessa ombra, la giovane promessa Dawkins è venuto fuori alla distanza, raggiungendo poi l'apice nella partita con Milano, mentre Robinson sembra ancora un oggetto misterioso.

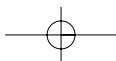
Capitolo a parte merita Ebi che ha dimostrato da subito lo spirito guerriero che si porta dentro, risultando fondamentale sotto canestro e permettendo ai gialloblu di non subire parziali troppo pesanti; anche lui però ha dovuto pagare dazio causa un affaticamento muscolare, che lo ha tenuto fermo per due



settimane. Per quanto riguarda il blocco italiano che ha riportato Torino in serie A c'era fermento per il rientro di Mancinelli, che ha dovuto saltare l'inizio della stagione causa una polmonite, un'attesa ampiamente ripagata dalla classe intramontabile dell'ex-capitano della nazionale, che contro Milano ha sfoderato colpi che al Ruffini non si vedevano da tempo. Il rientro di Mancinelli ha però permesso di rifiatore ad un altro grande artefice della scorsa stagione, Guido Rosselli ha dovuto sottoporsi ad un intervento di pulizia al ginocchio, mentre Giachetti e Fantoni stanno ancora cercando di trovare la forma migliore agevolando le rotazioni di coach Bechi.

Ultimo appunto lo meritano sicuramente i tifosi di Torino che non stanno facendo rimpiangere gli sforzi che la società ha fatto in estate, dimostrando che la Torino del basket merita tutto questo palcoscenico, e sicuramente qualcosa in più di una lotta salvezza... Intanto, Jerome Dyson, lo scorso anno campione d'Italia con la Dinamo Sassari, è arrivato sotto la mole a discapito del taglio, purtroppo, di un discontinuo Ian Miller.

(Massimo Matta)



## Compra e Vendi

### INDICE DELLE RUBRICHE

- 1 - LAVORO/DOMANDE
- 2 - LAVORO/OFFERTE
- 3 - COLLAB.DOMESTICHE
- 4 - BABY SITTER
- 5 - LEZIONI/TRADUZIONI
- 6 - AFFITTO OFFERTE
- 7 - AFFITTO DOMANDE
- 8 - CASE/ALLOGGI VENDITA
- 9 - GARAGE VENDITA
- 10 - LOCALI COMMERCIALI AFFITTO/VENDITA
- 11 - TERRENI VENDITA
- 12 - IMMOBILI ACQUISTO
- 13 - ABBIGLIAMENTO
- 14 - SMARRIMENTI
- 15 - ANIMALI
- 16 - DISCHI/MUSICA/Hi-Fi
- 17 - FOTO/CINE/VIDEO
- 18 - MOBILI/CASALINGHI/ARREDI
- 19 - ARTE/ANTIQUARIATO
- 20 - LIBRI/GIORNALI
- 21 - AUTO - 22- MOTO
- 23 - AUTO E MOTO ACCESSORI
- 24 - VEICOLI COMMERCIALI
- 25 - BICICLETTE
- 26 - GIOCHI
- 27 - SCAMBI/BARATTI
- 28 - BRICOLAGE/FAI DA TE
- 29 - INFORMATICA
- 30 - ARTICOLI SPORTIVI
- 31 - ARTICOLI UFFICIO
- 32 - ARTICOLI PROFESSIONALI
- 33 - ARTICOLI VARI
- 34 - NAUTICA CAMPEGGIO
- 35 - PUERICOLTURA
- 36 - PERSONALI

### 1- LAVORO DOMANDE

**0113-** Studentessa universitaria cerca lavoro part-time .Tel. 338-1072839.

**0115-** Signora offresi come baby sitter anche par time. Automunita, amante bambini. Tel. 339-1670894.

**0116-** Signora italiana cerca lavoro come collaboratrice domestica, oppure assistenza anziani autosufficienti. No perditempo, Chieri e dintorni. Tel. 328-5645197. No perditempo.

### 6-AFFITTO OFFERTE

**0609-** Castelnuovo Don Bosco residence affitta mono e bilocali per permanenze medio- brevi arredati e comprensivi di utenze. No cauzione. Tel. 348/5112510.

**0610-** Chieri zona centrale affittasi alloggio così composto: 2camere, cucinino, servizi,1 balcone, cantina. Ascensore. Tel. 338-4882902.

**0611-**Vacanza al mare- Antibes /Juan Les Pins. Affittasi anche a settimana, bilocale + posti letto. Parking interno privato. Tre passi dal lungo mare . Tel. 347-5053205

### 8-ALLOGGI VENDITA

**0803-** Riva -Privato vende vicinan-

ze asilo in piccola palazzina di sole 9 unità abitative appartamento arredato al piano rialzato di 105 mq,composto da: ingresso su ampio soggiorno,cucina abitabile, 2 ampie camere da letto, 2 bagni di cui 1 con vasca/doccia,1 ripostiglio,porta ingresso blindata, balcone, terrazzino. Cantina,ascensore,1posto auto ad uso esclusivo nel cortile condominiale. Box auto singolo. RISTRUTTURATO C.E. E IPE 239,926 HKWH/m2. € 165,000. Info 3491206074

### 10- LOCALI COMMERCIALI AFFITTO-VENDITA

**0110-** In Chieri affittasi capannone uso artigianale alt mt. 6 ,mq. 600 circa,con ufficio interno. Ingresso comodo. Tel. 338-4882902

**0111-** Chieri centro affittasi 2 locali uso commerciale negozio- ufficio. No spese condominiali. Riscaldamento autonomo. Prezzo modico. Tel. 333-3104571.

### 33-ARTICOLI VARI

**3301-** Vendo Smoking Calvin Klein doppio petto, tg. 50, perfetto, usato una sola volta. Euro 150. Tel. 334-1846326.

**3302-** Vendesi prezzo modico camera da letto Chippendale com-

pleta, letto, armadione, comodini, pettineuse, comò. Tel. 347-7590704.

**3334 -** Vendesi stivali alt. ginocchio in pelle marroni-rossiccio mis. 37 nuovi per inutilizzo. Tel. 0119414099 ore pasti.

**3335-** Vendesi 2 macchine da cucire vecchie funzionanti. Prezzo da concordare. Tel. 328 5645197

**3336-** Vendesi 4 gomme invernali nuove per Yaris Sol. Tel. 0119414099 ore pasti

### INSERZIONI A PAGAMENTO (Fino a 30 parole)

€ 4,00 + IVA;

Neretto: € 5,50 + IVA

Riquadrati: € 7,50 + IVA;

Riquadrati + grassetto:

€ 8,50 + IVA

Ripetizione annuncio gratuito: € 2,50 + IVA

Sono a pagamento le inserzioni per vendita di beni di valore superiore a € 250,00

# MAZZARA

immobiliare

## IMMOBILIARE MAZZARA Marco Mazzara

Via Palazzo di Città 12 - CHIERI

(INTERNO CENTRO COMMERCIALE OASI) Tel. e fax 011/942.34.53  
cell. 392.51.77.369 immobiliare@mazzara@gmail.com

**CHIERI** - In zona semi centrale di 140 mq, di ingresso soggiorno cucina abitabile bagno e ripostiglio al P.T.2 camere cameretta/studio e bagno al P.1°; Locale sottotetto completamente ristrutturato e al p.int. ampia cantina da adibire anche a tavernetta. Cortile privato di 40 mq Buone condizioni interne C.E. F IPE 290,54 kWh/m2 € 210.000

**CHIERI** - Zona Str. Cambiano alloggio di 60 mq. commerciali composto di ingresso su soggiorno con angolo cottura disimpegno bagno e camera da letto. Giardino privato di 120 mq. Cantina e Box auto doppio di 40 mq. Ottime condizioni interne C.E. D IPE 198,10 kWh/m2 € 128.000

**CHIERI** - Zona Gialdo alloggio ultimo piano mansardato, la cui altezza minima è di 2 m, di 100 mq composto di ingresso soggiorno cucina abitabile 2 camere da letto doppi servizi. Due ampi terrazzi. Locale cantina, posto auto Box auto a parte. C.E. D IPE 200,61 kWh/m2 € 165.000

**VILLANOVA D'ASTI** - In zona centrale casa semindipendente da ristrutturare composta da 2 alloggi autonomi e indipendenti di 60 mq composti di ingresso cucina 2 camere e bagno. Due box auto di 25 mq l'uno. Terrazzo panoramico di 50 mq. C.E.F. Ipe 310,51 kWh/m2 € 145.000

**CHIERI** - Viale Fasano comodo al centro e a tutti i servizi appartamento di 90 mq. posto al 2° p. con ascensore composto di ingresso tinello cucinino 2 ampie camere bagno. Ampio balcone di 20 mq Cantina Possibilità box auto a parte. Buone condizioni interne LIBERO SUBITO C.E. G IPE 397,15 kWh/m2 € 125.000

**CHIERI** - Frazione Pessione alloggio di 50 mq in quadrifamiliare composto di ingresso su soggiorno living con angolo cottura camera da letto e bagno Giardino privato di 100 mq Al p. interrato locale box auto doppio. Buone condizioni interne. LIBERO SUBITO C.E. D IPE 158,10 kWh/m2 € 98.000

**MARENTINO** - Villa indipendente di nuova costruzione di 230 mq di ingresso su soggiorno cucina disimpegno 2 camere da letto e bagno al P.T; piano mansardato disimpegno 2 camere bagno; al piano interrato tavernetta bagno lavanderia cucina. Cantina e box auto di 30 mq. Giardino di 400 mq. Ottime condizioni. Possibilità bifamiliare C.E. C IPE 145,38 kWh/m2 € 330.000

**CHIERI** - Zona piscina Via Buschetti in contesto residenziale alloggio di 90 mq al 1° piano composto di ingresso soggiorno, cucina abitabile, 2 camere da letto e bagno. Cantina e box auto LIBERO SUBITO C.E. F IPE 301,25 kWh/m2 € 130.000

**CHIERI** - Frazione Pessione alloggio in quadrifamiliare al p. terra di 80 mq composto di ingresso su soggiorno cucina abitabile che si affaccia su ampio patio esterno 2 camere bagno e grosso ripostiglio.Giardino privato di 250 mq ben piantumato. Locale cantina. Possibilità box auto doppio. Ottime condizioni interne C.E.D IPE 186,25 kWh/m2 € 175.000

**RIVA PRESSO CHIARI** - Comodo al centro in contesto residenziale alloggio molto luminoso di 100 mq composto di ingresso su disimpegno cucina abitabile soggiorno 2 ampie camere da letto bagno e ripostiglio. Locale cantina. Posto auto e Box auto da 12 mq. C.E.F. IPE 295,32 kWh/m2 € 90.000

**CHIERI** - Strada Andezeno luminoso appartamento di 100 mq composto di ingresso soggiorno con cucina abitabile a vista 2 camere doppi servizi ripostiglio e 2 balconi. Locale cantina e ampio box auto singolo. L'alloggio è stato completamente ristrutturato e si presenta quindi in ottime condizioni. C.E. E IPE 195,75 kWh/m2 € 150.000

**CHIERI** - Fraz. Pessione porzione di bifamiliare composta da 2 alloggi totalmente indipendenti tra loro. Al. P.T. alloggio di 103 mq composto di ingresso su soggiorno con cucina a vista 2 camere doppi servizi e locale lavanderia. Al. P.I. alloggio di 147 mq composto di ingresso soggiorno cucina abitabile 2 camere e doppi servizi. Box auto di 22 mq giardino e cortile di 500 mq totali. Gli alloggi sono in perfette condizioni interne. C.E. E IPE 210,15 kWh/m2 € 398.000

**ANDEZENO** - Zona residenziale a pochi minuti dal centro paese VILLA BIFAMILIARE di 470 mq totali composta da 2 unità immobiliari indipendenti. Porticato terrazzi e giardino circostante di 1200 mq Possibilità 3° appartamento OTTIME CONDIZIONI INTERNE C.E.F. IPE 247,56 Kwh/mq. € 348.000.

**CASTELNUOVO DON BOSCO** - Fraz. Navissano rustico di 90 mq composto di ingresso su soggiorno con angolo cottura disimpegno bagno al p.terra; 2 camere e bagno al 1°p. Locale cantina e box auto. Terreno distaccato di 4200 mq. L'alloggio si presenta in buone condizioni interne. C.E.F. IPE 284,35 Kwh/mq. € 75.000.

**CHIERI E DINTORNI** - Affittasi appartamenti anche arredati a partire da € 400

PER ULTERIORI PROPOSTE  
VISITATE IL SITO  
[WWW.IMMOBILIAREMAZZARA.IT](http://WWW.IMMOBILIAREMAZZARA.IT)

# TUGNOLO A. s.r.l.

- **ASPIRAZIONE POZZI NERI, FOSSE BIOLOGICHE E DISOTTURAZIONE FOGNATURE**
- **TRASPORTO E RACCOLTA RIFIUTI ASSIMILABILI AGLI URBANI, SPECIALI E PERICOLOSI**
- **TRASPORTO E SMALTIMENTO COPERTURE IN ETERNIT**
- **RACCOLTA E SELEZIONE DI RESIDUI DESTINATI AL RIUTILIZZO (CARTA, CARTONE, IMBALLAGGI, CASCAMI DA LAVORAZIONI TESSILI, MATERIALI IN PLASTICA) ECC.**



*Servizio di Videoispezione  
Reti Fognarie civili e industriali*



N° certif.  
50 100 5875

**AUGURI**

**CHIERI**

**Tel. 011 943.68.16 Tel e Fax 943.67.16**

## LA NUOVA REALTÀ DI VENDITA AFFITTO A RISCATTO: SU QUALCHE NOSTRA OPPORTUNITÀ DI NUOVA COSTRUZIONE E NON...



**VILLANOVA D'ASTI - BORGO TERRAZZE A 4 KM DA RIVA** - vendesi porzione di rustico libero due lati completamente ristrutturato posto su due livelli: piano terra: ingresso living su soggiorno, cucina abitabile, bagno, disimpegno, giardino privato. Piano primo due camere, bagno, balcone. Possibilità box auto, classe energetica B, riscaldamento a pavimento, pannelli solari.  
**Prezzo: € 179.000,00**

**Esempio :\***

- Prezzo pattuito Bloccato x 3 anni **179.000,00**
- Acconto iniziale 10 % € **17.900,00**
- Affitto/Acconto mensile € **600,00** x 3 anni che verranno scalati totalmente dal prezzo di vendita € **21.000,00**
- Importo da saldare dopo i 3 anni totali € **140.100,00**

**Perché**

- 179.000,00** - casa
- 17.900,00** - acconto iniziale
- 21.000,00** - 3 anni di acconti/affitto = **140.100,00** ancora da dare mutuo
- Che ad oggi il mutuo sarà di circa € **590,00**

**Ps:\*** Naturalmente salvo approvazione nostra (della Proprietà) Che sia Fattibile **OCCASIONE UNICA**



**VILLANOVA D'ASTI A 4 KM DA RIVA** impresa vende direttamente alloggio di recente costruzione completamente ristrutturato ed imbiancato in piccola palazzina con ingresso, due camere, cucina, servizi e termoautonomo. **Prezzo: € 88.000**

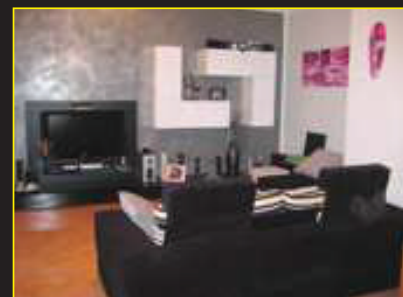
**Esempio:\***

- Prezzo pattuito Bloccato x 3 anni **80.000,00**
- Acconto iniziale 10 % € **8.800,00**
- Affitto/Acconto mensile € **450,00** x 3 anni che verranno scalati totalmente dal prezzo di vendita € **16.200,00**
- Importo da saldare dopo i 3 anni totali € **63.000,00**

**Perché**

- 88.000,00** - casa
- 8.800,00** - acconto iniziale
- 16.200,00** - 3 anni di acconti/affitto = **63.000,00** ancora da dare mutuo
- Che ad oggi il mutuo sarà di circa € **240,00**

**Ps:\*** Naturalmente salvo approvazione nostra (della Proprietà) Che sia Fattibile **OCCASIONE UNICA**



**VALFENERA** - Alloggio composto da : soggiorno, cucina, bagno, balconi e riscaldamento autonomo  
**Prezzo: € 88.000**

## I NOSTRI CANTIERI IN CLASSE A CON INIZIO IMMEDIATO



**MORIONDO TORINESE (TO) FRAZIONE BAUSONE** - si prenotano ville unifamiliari libere quattro lati con giardino e piscina private in posizione panoramica. Villa posta su due livelli: piano terra: ingresso, soggiorno living, cucina abitabile, dispensa/ripostiglio, due camere, due bagni; piano sottotetto: composto da due/tre camere e bagno. Autorimessa doppia al piano terreno con sezionale automatico, ampio giardino privato, bellissima piscina, riscaldamento a pompa di calore, pannelli solari e fotovoltaici. Possibilità di scelta materiali e capitolato molto curato. Mutui impresa e accolti. Si valutano permuta. **Prezzo € 340.000,00**



**RIVA PRESSO CHIERI - VIA ROMA** - Ville di nuova costruzione con pannelli solari e fotovoltaici riscaldamento a pavimento in classe energetica A. Composte piano interrato: tavernetta con angolo cottura e predisposizione caminetto, cantina. Piano terra composto da: salone cucina abitabile camera e bagno. Porticati e giardino privato. Piano primo: camera, bagno, 2 balconi con 2 locali da predisporre a camera con abbaini. **PREZZO AFFARE a partire da € 295.000,00**. Con possibilità di mutuo accolto pari all'80% e con eventuale box auto doppi o quadrupli; possibilità permuta.

## RIVA PRESSO CHIERI



**IMPRESA VENDE DIRETTAMENTE ALLOGGI**  
CON GIARDINI PRIVATI, TAVERNETTE ED AMPI TERRAZZI DI VARIE METRATURE. CON POSSIBILITÀ DI CREARE IL PROPRIO ALLOGGIO SU MISURA. **A PARTIRE DA € 98.000,00**  
CON RISCALDAMENTI A PAVIMENTO, PANNELLI SOLARI E PANNELLI FOTOVOLTAICI. (11)